Keď kliknutím vyjadríte súhlas s týmto Dodatkom 2, ktorý vám týmto ponúka spoločnosť Apple, súhlasíte s tým, aby spoločnosť Apple zmenila konkrétnu Licenčnú zmluvu k programu Apple Developer Program, ktorá v súčasnosti platí medzi vami a spoločnosťou Apple („Zmluva"), a doplnila do nej tento Dodatok 2 (ktorým sa nahradí akýkoľvek existujúci Dodatok 2). Pokiaľ sa neuvádza inak, všetky pojmy uvedené s veľkým začiatočným písmenom majú význam vytýčený v Zmluve.

Dodatok 2

1. Vymenovanie zástupcu a komisionára

1.1 Týmto menujete spoločnosť Apple a Dcérske spoločnosti Apple (spoločne „Apple") ako: (i) svojho zástupcu pre marketing a doručovanie Licencovaných aplikácií Koncovým používateľom nachádzajúcim sa v regiónoch uvedených v Oddiele 1 Prílohy A tohto Dodatku 2, s výhradou zmien; a (ii) svojho komisionára pre marketing a doručovanie Licencovaných aplikácií Koncovým používateľom nachádzajúcim sa v regiónoch uvedených v Oddiele 2 Prílohy A tohto Dodatku 2, s výhradou zmien, počas Dodacej lehoty. Najaktuálnejší zoznam regiónov obchodu App Store, z ktorých si môžete vybrať, bude uvedený v nástroji App Store Connect a spoločnosť Apple ho môže priebežne aktualizovať. Týmto beriete na vedomie, že spoločnosť Apple bude za vás a vo vašom mene ponúkať a sprístupňovať Licencované aplikácie na stiahnutie Koncovými používateľmi prostredníctvom jedného alebo viacerých obchodov App Store. Na účely tohto Dodatku 2 platia nasledujúce definície:

(a) „Vy" zahŕňa používateľov nástroja App Store Connect, ktorým ste povolili odosielanie Licencovaných aplikácií a súvisiacich metaúdajov vo vašom mene.

(b) „Koncový používateľ" zahŕňa individuálnych kupujúcich, ako aj oprávnených používateľov spojených s ich účtom prostredníctvom Rodinného zdieľania alebo funkcie Poverené kontakty. V prípade inštitucionálnych zákazníkov sa pod pojmom „Koncový používateľ" rozumie osoba oprávnená používať Licencovanú aplikáciu inštitucionálnym kupujúcim, inštitucionálny správca zodpovedný za správu inštalácií na zdieľaných zariadeniach, ako aj samotní oprávnení inštitucionálni kupujúci vrátane vzdelávacích inštitúcií schválených spoločnosťou Apple, ktorí môžu získať Licencované aplikácie na účely používania svojimi zamestnancami, zástupcami a pridruženými spoločnosťami. V prípade predplatných s automatickým obnovovaním sa pod pojmom „Koncový používateľ" ďalej rozumie aj každá osoba, ktorá získa prístup ku Skupinovému nákupu („Člen skupiny"). „Skupinový nákup" je predplatné s automatickým obnovovaním zakúpené Koncovým užívateľom („Organizátor skupiny") na zdieľanie so skupinou osôb.

(c) Na účely tohto Dodatku 2 pojem „Licencovaná aplikácia" zahŕňa akýkoľvek obsah, funkcie, rozšírenia, nálepky alebo služby ponúkané v tejto softvérovej aplikácii.

1.2 V nadväznosti na vymenovanie spoločnosti Apple v Oddiele 1.1 tohto Dodatku 2 týmto spoločnosť Apple oprávňujete a poverujete ju, aby:

(a) vo vašom mene ponúkala, získavala a prijímala objednávky Licencovaných aplikácií od Koncových používateľov nachádzajúcich sa v regiónoch, ktoré ste určili v nástroji App Store Connect;

(b) vám v súlade s podmienkami Zmluvy poskytovala hostingové služby s cieľom umožniť ukladanie Licencovaných aplikácií a prístup Koncového používateľa k nim a umožniť hosting takýchto Licencovaných aplikácií tretími stranami výlučne tak, ako je inak licencované alebo autorizované spoločnosťou Apple;

(c) vytvárala kópie, upravovala formát a inak pripravovala Licencované aplikácie na získanie a stiahnutie Koncovými používateľmi, a to vrátane pridania Bezpečnostného riešenia a ďalších optimalizácií uvedených v Zmluve;

(d) umožnila alebo v prípade cezhraničného postúpenia nákupov Hromadného obsahu zabezpečila Koncovým používateľom prístup a opätovný prístup ku kópiám Licencovaných aplikácií, aby Koncoví

používatelia mohli prostredníctvom jedného alebo viacerých obchodov App Store získať a elektronicky stiahnuť vami vyvinuté Licencované aplikácie, Informácie o licencovaných aplikáciách, ako aj súvisiace metadáta. Okrem toho týmto povoľujete distribúciu svojich Licencovaných aplikácií podľa tohto Dodatku 2 na použitie: (i) viacerými Koncovými používateľmi, keď je Licencovaná aplikácia zakúpená individuálnym účtom spojeným s ďalšími členmi rodiny prostredníctvom Rodinného zdieľania, vrátane nákupov uskutočnených pred uzavretím tohto Dodatku 2 podľa vášho výberu, ako je uvedené v nástroji App Store Connect; (ii) oprávnenými Poverenými kontaktmi Koncového používateľa na prístup k vašej Licencovanej aplikácii vrátane súvisiacich informácií a metadát uložených na iCloude, ako je opísané na stránke https://support.apple.com/HT212360; (iii) individuálnym inštitucionálnym zákazníkom cez Službu hromadného obsahu na účely používania jej Koncovými používateľmi a/alebo na účely inštalácie do zariadení bez priradených Apple účtov, ktoré sú vo vlastníctve alebo pod kontrolou daného inštitucionálneho zákazníka v súlade s Podmienkami hromadného obsahu, inými podmienkami a požiadavkami programu; a (iv) Členmi skupiny Skupinových nákupov;

(e) vystavovala faktúry na nákupnú cenu, ktorú majú zaplatiť Koncoví používatelia za Licencované aplikácie;

(f) používala (i) snímky obrazovky, náhľady alebo až 30-sekundové ukážky z Licencovaných aplikácií; (ii) ochranné známky a logá súvisiace s Licencovanými aplikáciami a (iii) Informácie o licencovaných aplikáciách na propagačné účely v rámci marketingových materiálov a darčekových kariet, ako aj v súvislosti s vyobrazením vo vozidlách, s výnimkou tých častí Licencovaných aplikácií, ochranných známok alebo log, prípadne Informácií o licencovaných aplikáciách, ktoré nemáte právo používať na propagačné účely a ktoré písomne uvediete v čase doručenia Licencovaných aplikácií spoločnosti Apple podľa Oddielu 2.1 tohto Dodatku 2; a aby spoločnosť Apple používala obrázky a iné materiály, ktoré jej môžete poskytnúť na základe jej primeranej žiadosti, na propagačné účely v rámci marketingových materiálov a darčekových kariet, ako aj v súvislosti s vyobrazením vo vozidlách;

(g) inak používala Licencované aplikácie, Informácie o licencovaných aplikáciách a súvisiace metadáta tak, ako to môže byť primerane potrebné pri marketingu a doručovaní Licencovaných aplikácií v súlade s týmto Dodatkom 2. Súhlasíte s tým, že za práva opísané v oddiele 1.2 tohto dodatku 2 vám neprináležia žiadne licenčné ani iné kompenzačné poplatky; a

(h) a že sprostredkujete distribúciu predbežných verzií vašich Licencovaných aplikácií („Beta testovanie“) Koncovým používateľom, ktorých určíte v súlade so Zmluvou, dostupnosťou a ďalšími Požiadavkami programu, ktoré sa priebežne aktualizujú v nástroji App Store Connect. Na účely takéhoto Beta testovania sa týmto vzdávate akéhokoľvek práva na inkasovanie akejkoľvek kúpnej ceny, výnosov alebo inej odmeny za distribúciu a sťahovanie takýchto predbežných verzií Aplikácie. Ďalej súhlasíte s tým, že ponesiete zodpovednosť za zaplatenie akýchkoľvek licenčných poplatkov alebo iných platieb tretím stranám v súvislosti s distribúciou a používaním vašich predbežných Licencovaných aplikácií, ako aj za dodržiavanie akýchkoľvek a všetkých zákonov platných na územiach, v ktorých takéto Beta testovanie prebieha. Aby sa predišlo pochybnostiam, v súvislosti s takouto distribúciou spoločnosti Apple nedlhujete žiadnu províziu.

1.3 Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia s tým, že ich vzťah podľa tohto Dodatku 2 je a bude vzťahom splnomocniteľa a zástupcu, prípadne splnomocniteľa a komisionára, ako je opísané v Oddiele 1 Prílohy A a v Oddiele 2 Prílohy A (v tomto poradí), a že vy ako splnomocniteľ zodpovedáte a budete niesť zodpovednosť za všetky nároky a záväzky týkajúce sa Licencovaných aplikácií alebo s nimi súvisiace, ako je uvedené v tomto Dodatku 2. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia s tým, že vaše vymenovanie spoločnosti Apple za zástupcu alebo komisionára podľa tohto Dodatku 2 je nevýlučné. Týmto vyhlasujete a zaručujete, že vlastníte alebo máte pod kontrolou práva potrebné na to, aby ste mohli vymenovať spoločnosť Apple a Dcérske spoločnosti Apple za svojho celosvetového zástupcu alebo komisionára na doručovanie vašich Licencovaných aplikácií, a že plnenie povinností vyplývajúcich z tohto vymenovania spoločnosťou Apple a Dcérskymi spoločnosťami Apple nebude porušovať ani narúšať práva žiadnej tretej strany.

1.4 Na účely tohto Dodatku 2 znamená „Dodacia lehota“ obdobie, ktoré sa začína Dátumom účinnosti Zmluvy a končí sa posledným dňom platnosti Zmluvy alebo akéhokoľvek jej obnovenia, ale za predpokladu, že vymenovanie spoločnosti Apple za vášho zástupcu a komisionára pretrvá aj po uplynutí platnosti Zmluvy počas

primeraného obdobia postupného ukončenia, ktoré nepresiahne tridsať (30) dní, a ďalej za predpokladu, že výlučne s ohľadom na vašich Koncových používateľov zostanú Pododdiely 1.2(b), (c) a (d) tohto Dodatku 2 v platnosti aj po ukončení alebo uplynutí platnosti Zmluvy, pokiaľ neuvediete inak v súlade s Oddielmi 5.1 a 7.2 tohto Dodatku 2.

2. Doručenie Licencovaných aplikácií spoločnosti Apple

2.1 Spoločnosti Apple doručíte na vlastné náklady pomocou nástroja App Store Connect alebo iného mechanizmu, ktorý poskytuje spoločnosť Apple, Licencované aplikácie, Informácie o licencovaných aplikáciách a súvisiace metadáta, a to vo formáte a spôsobom predpísaným spoločnosťou Apple, ako sa vyžaduje na doručenie Licencovaných aplikácií Koncovým používateľom v súlade s týmto Dodatkom 2. Metadáta, ktoré doručíte spoločnosti Apple podľa tohto Dodatku 2, budú zahŕňať: (i) názov a číslo verzie jednotlivých Licencovaných aplikácií; (ii) vami určené regióny, v ktorých chcete, aby spoločnosť Apple umožnila Koncovým používateľom sťahovať tieto Licencované aplikácie; (iii) akékoľvek oznámenia o autorských právach alebo iných právach duševného vlastníctva; (iv) vaše Zásady ochrany osobných údajov; (v) vašu licenčnú zmluvu s Koncovým používateľom („EULA"), ak existuje, v súlade s Oddielom 4.2 tohto Dodatku 2 a (vi) akékoľvek ďalšie metadáta uvedené v Dokumentácii alebo nástroji App Store Connect, ktoré môžu byť priebežne aktualizované, vrátane metadát určených na zlepšenie vyhľadávania a objavovania obsahu na hardvéri značky Apple.

2.2 Všetky Licencované aplikácie doručíte spoločnosti Apple pomocou softvérových nástrojov, zabezpečenej adresy lokality FTP alebo iných spôsobov doručenia predpísaných spoločnosťou Apple.

2.3 Týmto potvrdzujete, že všetky licencované aplikácie, ktoré dodáte spoločnosti Apple na základe tohto dodatku 2, majú oprávnenie na vývoz zo Spojených štátov do každej jednej oblasti uvedenej v prílohe A, a to v súlade s požiadavkami všetkých príslušných právnych predpisov, okrem iného vrátane vývozných administratívnych predpisov USA v častiach 730 – 774 hlavy 15 Zbierky federálnych predpisov (C.F.R.). Ďalej vyjadrujete a zaručujete, že žiadne verzie Licencovaných aplikácií, ktoré doručujete spoločnosti Apple, nepodliehajú predpisom o medzinárodnom obchode so zbraňami v časti 120 – 130 hlavy 22 C.F.R. a že nie sú navrhnuté, vyrobené, upravené ani nakonfigurované pre žiadnych armádnych koncových používateľov ani na koncové použitie.

Bez toho, aby to obmedzilo všeobecnosť tohto Oddielu 2.3, potvrdzujete, že (i) žiadna z Licencovaných aplikácií neobsahuje, nepoužíva ani nepodporuje žiadne šifrovanie údajov ani kryptografické funkcie, alebo (ii) v prípade, že akákoľvek Licencovaná aplikácia obsahuje, používa alebo podporuje akékoľvek takéto šifrovanie údajov alebo kryptografickú funkciu, potvrdzujete, že ste dodržali predpisy o správe exportu Spojených štátov a že máte a na požiadanie poskytnete spoločnosti Apple PDF kópie rozhodnutia o klasifikácii exportu (CCATS) vydaného Úradom pre priemysel a bezpečnosť Ministerstva obchodu Spojených štátov („BIS") alebo akékoľvek správy o vlastnej klasifikácii predložené úradu BIS a príslušné oprávnenia z iných regiónov, ktoré udeľujú dovozné oprávnenia pre danú Licencovanú aplikáciu (podľa potreby). Beriete na vedomie, že spoločnosť Apple sa spolieha na vaše potvrdenie v tomto Oddiele 2.3, keď umožňuje Koncovým používateľom pristupovať k Licencovaným aplikáciám a sťahovať ich podľa tohto Dodatku 2.

Okrem prípadov uvedených v tomto Oddiele 2.3 bude spoločnosť Apple zodpovedná za dodržiavanie požiadaviek predpisov o správe exportu v súvislosti s tým, že Koncovým používateľom umožní pristupovať k Licencovaným aplikáciám a sťahovať ich podľa tohto Dodatku 2.

2.4 Zodpovedáte za určenie a implementáciu všetkých vekových hodnotení alebo upozornení pre rodičov, ktoré vyžadujú príslušné vládne nariadenia, hodnotiace výbory, služby alebo iné organizácie (každé z toho ďalej len „Hodnotiaci výbor") v prípade akéhokoľvek videoobsahu a televízneho, herného alebo iného obsahu ponúkaného vo vašej Licencovanej aplikácii pre každú lokalitu v rámci Územia. Ak je to relevantné, budete niesť zodpovednosť aj za poskytnutie akýchkoľvek nástrojov na obmedzenie obsahu alebo funkcií na overenie veku predtým, ako Koncovým používateľom vo svojej Licencovanej aplikácii umožníte pristupovať k obsahu pre dospelých alebo inak regulovanému obsahu.

3. Doručenie Licencovaných aplikácií Koncovým používateľom

3.1 Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple ako zástupca a/alebo komisionár pre Vás zaisťuje alebo v súlade s Oddielom 1.2(b) tohto Dodatku 2 môže umožniť oprávneným tretím stranám zaistiť hosting Licencovaných aplikácií a že umožňuje sťahovanie týchto Licencovaných aplikácií Koncovými používateľmi vo vašom mene. Vy však nesiete zodpovednosť za hosting a dodávanie obsahu alebo služieb, ktoré predáte prostredníctvom rozhrania In-app Purchase API na nákupy v aplikácii, s výnimkou obsahu, ktorý je súčasťou samotnej Licencovanej aplikácie (t. j. ak Nákup v aplikácii jednoducho odomkne obsah), alebo obsahu hosteného spoločnosťou Apple v súlade s Oddielom 3.3 Prílohy 2 Zmluvy. Pri Skupinových nákupoch oprávňujete spoločnosť Apple propagovať, vykonávať a sprostredkúvať Vaše Skupinové nákupy v rámci jednej transakcie na použitie viacerými Koncovými používateľmi. Všetky Licencované aplikácie bude spoločnosť Apple ponúkať vo vašom mene Koncovým používateľom za ceny identifikované pre konkrétnu cenovú úroveň a určené vami podľa vášho vlastného uváženia v rámci cenníka uvedeného v nástroji App Store Connect, ktorý môže spoločnosť Apple priebežne aktualizovať.

Okrem toho môžete na základe vlastného rozhodnutia cez nástroj App Store Connect poveriť spoločnosť Apple, aby v prípade oprávnených inštitucionálnych zákazníkov ponúkala Licencované aplikácie so zľavou 50 % z vami stanovenej cenovej úrovne. Cenovú úroveň ktorejkoľvek Licencovanej aplikácie môžete kedykoľvek zmeniť podľa vlastného uváženia a v súlade s cenníkom uvedeným v nástroji App Store Connect, ktorý sa môže priebežne aktualizovať. Spoločnosť Apple je ako váš zástupca a/alebo komisionár výlučne zodpovedná za výber všetkých poplatkov, ktoré majú Koncoví používatelia zaplatiť za Licencované aplikácie, ktoré títo Koncoví používatelia získali na základe tohto Dodatku 2.

3.2 V prípade, že predaj alebo doručenie ktorejkoľvek Licencovanej aplikácie Koncovému používateľovi podlieha na základe príslušných právnych predpisov akejkoľvek dani z predaja, používania, tovaru a služieb, pridanej hodnoty či telekomunikácií alebo inej podobnej dani či odvodu, zodpovednosť za výber a odvedenie tejto dane za predaj Licencovaných aplikácií Koncovým používateľom sa určí v súlade s Prílohou B tohto Dodatku 2, ktorá sa priebežne aktualizuje na lokalite App Store Connect. Nesiete výlučnú zodpovednosť za výber a udržiavanie presných vstupných informácií v prípade daňovej kategorizácie svojich Licencovaných aplikácií prostredníctvom lokality App Store Connect, ktorá sa môže priebežne aktualizovať. Takáto daňová kategorizácia sa bude uplatňovať pri predaji a doručovaní Licencovaných aplikácií. Akékoľvek úpravy, ktoré vykonáte v daňovej kategorizácii svojich Licencovaných aplikácií, nadobudnú účinnosť pri budúcich predajoch Licencovaných aplikácií po tom, ako spoločnosť Apple v primeranom časovom období tieto úpravy spracuje. Úpravy, ktoré vykonáte v daňovej kategorizácii svojich Licencovaných aplikácií, nebudú platiť pri predajoch Licencovaných aplikácií uskutočnených pred tým, ako spoločnosť Apple spracuje vaše úpravy daňovej kategorizácie.

Ak akýkoľvek daňový úrad bude považovať daňovú kategorizáciu vašich Licencovaných aplikácií za nepresnú, za daňové dôsledky ponesiete výlučnú zodpovednosť vy. Ak spoločnosť Apple podľa vlastného rozumného uváženia usúdi, že daňová kategorizácia vašich Licencovaných aplikácií je nepresná, vyhradzuje si právo zadržať sumy, ktoré vám dlhuje, vo svojej úschove, a to dovtedy, kým daňovú kategorizáciu neopravíte. Po oprave daňovej kategorizácie spoločnosť Apple odpočíta všetky sankcie a úroky vyplývajúce z tejto nepresnosti a uhradí vám všetky zostávajúce sumy, ktoré pre vás držala v úschove, a to bez úrokov a v súlade s ustanoveniami tohto Dodatku 2. Spoločnosť Apple odškodníte a zbavíte zodpovednosti za všetky nároky zo strany ktoréhokoľvek daňového úradu v súvislosti s nedoplatkami alebo preplatkami týkajúcimi sa dane z predaja, používania, tovaru a služieb, pridanej hodnoty či telekomunikácií alebo inej podobnej dane či poplatku, ako aj za všetky s nimi súvisiace sankcie a/alebo úroky.

3.3 V rámci plnenia príslušných daňových povinností zmluvných strán spoločnosť Apple vyžaduje, aby ste splnili požiadavky uvedené v Prílohe C tohto Dodatku 2 alebo na lokalite App Store Connect, a to okrem iného v závislosti od (i) regiónu, kde sídlite, a (ii) vami určených regiónov, v ktorých má spoločnosť Apple podľa vášho želania umožniť prístup k Licencovaných aplikáciám. V prípade, že spoločnosť Apple získa akékoľvek úhrady zodpovedajúce nákupnej cene za ktorúkoľvek vašu Licencovanú aplikáciu ešte pred tým, ako jej poskytnete daňovú dokumentáciu požadovanú na základe Prílohy C tohto Dodatku 2, sa spoločnosť Apple môže rozhodnúť, že vám tieto sumy neuhradí a bude ich pre vás držať v úschove, kým jej neposkytnete požadovanú

daňovú dokumentáciu. Spoločnosť Apple vám po prijatí požadovanej daňovej dokumentácie uhradí všetky sumy, ktoré pre vás držala v úschove, a to bez úrokov, na základe tohto Oddielu 3.3 a v súlade s ustanoveniami tohto Dodatku 2.

(a) Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že akékoľvek informácie, ktoré poskytnete spoločnosti Apple podľa tohto Dodatku 2, môžu byť spoločnosťou Apple poskytnuté príslušným daňovým orgánom v rozsahu požadovanom podľa platných právnych predpisov. Ďalej beriete na vedomie, že sprístupnenie takýchto informácií spoločnosťou Apple nebude predstavovať porušenie žiadnej povinnosti dôvernosti, ktorú by spoločnosť Apple voči Vám podľa Zmluvy inak mala.

(b) V prípade, že Vám spoločnosť Apple sprístupní akékoľvek informácie, ktoré je povinná sprístupniť podľa platného zákona, vrátane (okrem iného) akýchkoľvek daňových informácií týkajúcich sa ktoréhokoľvek Koncového používateľa, použijete takéto informácie výlučne na účely splnenia príslušných daňových povinností, vrátane priznania daní, odvodov a auditov podľa platného zákona, a nepoužijete ich na žiadny iný účel.

3.4 Spoločnosť Apple má ako váš zástupca a/alebo komisionár na základe tohto Dodatku 2 nárok na nasledujúce provízie za svoje služby:

(a) Za predaj Licencovaných aplikácií Koncovým používateľom má spoločnosť Apple nárok na províziu vo výške tridsať percent (30 %) zo všetkých cien, ktoré má každý Koncový používateľ zaplatiť. Výlučne za nákupy predplatného s automatickým obnovovaním uskutočnené zákazníkmi, ktorí v rámci Skupiny predplatného (ktorá je definovaná nižšie) získali viac ako jeden rok platenej predplatenej služby, a bez ohľadu na akékoľvek Retenčné ochranné lehoty alebo Odsuny obnovenia má spoločnosť Apple nárok na províziu vo výške pätnásť percent (15 %) zo všetkých cien, ktoré má každý Koncový používateľ zaplatiť za každé ďalšie obnovenie. Retenčná ochranná lehota odkazuje na časový úsek medzi ukončením predplatného zákazníka (napr. z dôvodu zrušenia alebo neplatenia) a začiatkom nového predplatného v rámci tej istej Skupiny predplatného, pokiaľ tento časový úsek nie je dlhší ako 60 dní, pričom sa môže zmeniť. Odsun obnovenia odkazuje na časový úsek, o ktorý posuniete dátum obnovenia predplatného zákazníka bez účtovania dodatočných poplatkov. Na účely určenia provízií, na ktoré má spoločnosť Apple nárok podľa tohto Oddielu 3.4(a), sa od cien, ktoré majú Koncoví používatelia zaplatiť, odpočítajú všetky vyzbierané dane, ako je uvedené v Oddiele 3.2 tohto Dodatku 2.

(b) Program pre malé firmy App Store Small Business Program. V prípade Vývojárov, ktorí majú nárok na zapojenie do programu App Store Small Business Program a boli na tento účel schválení spoločnosťou Apple, má spoločnosť Apple nárok na zníženú províziu vo výške 15 % zo všetkých cien, ktoré má každý Koncový používateľ zaplatiť za predaj Licencovaných aplikácií Koncovým používateľom nachádzajúcim sa v regiónoch uvedených v Prílohe B tohto Dodatku 2, ktorá sa priebežne aktualizuje na lokalite App Store Connect. Pokiaľ chcete byť schválený do programu App Store Small Business Program, musíte splniť podmienky Zmluvy a tohto Dodatku 2, ako aj nasledujúce podmienky:

Vy a vaše Pridružené vývojárske účty nesmiete v celkových výnosoch zarobiť viac ako 1 000 000 USD (tržby po odpočítaní provízie spoločnosti Apple, ako aj určitých daní a úprav) počas dvanástich (12) fiškálnych mesiacov predchádzajúceho kalendárneho roka („kalendárny rok“), ako to vypočítala spoločnosť Apple na základe štandardných obchodných postupov.

Ak sa chcete zaregistrovať do programu App Store Small Business Program, musíte spoločnosti Apple poskytnúť všetky požadované informácie týkajúce sa vás aj vašich Pridružených vývojárskych účtov. Ak vo vašom vzťahu k Pridruženému vývojárskemu účtu dôjde k zmene, musíte tieto informácie aktualizovať. Pridružený účet vývojára predstavuje akýkoľvek účet Apple Developer Program, (i) ktorý vlastníte alebo riadite alebo (ii) ktorý vlastní alebo riadi váš účet. Napríklad vy ako fyzická alebo právnická osoba, ktorá prijala podmienky Zmluvy a tohto Dodatku 2, máte k dispozícii Pridružený účet vývojára, pokiaľ platí niektorá z nasledujúcich podmienok:

- Máte väčšinový (viac ako 50 %) podnikový, individuálny alebo partnerský podiel na vlastníctve alebo akciách iného členského účtu Apple Developer Program.

- Iný člen programu Apple Developer Program má väčšinový (viac ako 50 %) podnikový, individuálny alebo partnerský podiel na vlastníctve alebo akciách vášho účtu.
- Máte konečnú rozhodovaciu právomoc nad iným členským účtom Apple Developer Program.
- Iný člen programu Apple Developer Program má konečnú rozhodovaciu právomoc nad vaším účtom.

Vy aj vaše Pridružené vývojárske účty si ako členovia programu Apple Developer Program musíte riadne plniť záväzky.

Keď celkové výnosy vás a vašich Pridružených vývojárskych účtov prekročia v aktuálnom kalendárnom roku 1 000 000 USD, bude sa vám po zvyšok daného kalendárneho roka účtovať štandardná výška provízie uvedená v Oddiele 3.4(a) tohto Dodatku 2.

Spoločnosť Apple rozhodne o oprávnenosti a schváli oprávnených Vývojárov, ktorí majú nárok na účasť v programe App Store Small Business Program, do pätnástich (15) dní po skončení každého fiškálneho kalendárneho mesiaca.

Pokiaľ celkové výnosy vás a vašich Pridružených vývojárskych účtov neprekročia v budúcom kalendárnom roku 1 000 000 USD, môžete sa v nasledujúcom kalendárnom roku opäť uchádzať o schválenie do programu App Store Small Business Program.

Ak sa zúčastníte na prevode Licencovanej aplikácie buď ako Prevodca, alebo ako Príjemca (ďalej len „Strana v rámci prevodu aplikácie“), pri rozhodovaní o oprávnenosti na účasť v programe App Store Small Business Program v nasledujúcom kalendárnom roku budú výnosy spojené s touto Licencovanou aplikáciou zahrnuté do výpočtu celkových výnosov ktorejkoľvek Strany v rámci prevodu aplikácie. Ak napríklad prevediete Licencovanú aplikáciu zo svojho vývojárskeho účtu na iný vývojársky účet pomocou nástroja App Store Connect, výnosy spojené s touto prevedenou Licencovanou aplikáciou budú zahrnuté do výpočtu vašich celkových výnosov, ako aj do výpočtu celkových výnosov vývojárskeho účtu, na ktorý ste Licencovanú aplikáciu previedli. Ak je Licencovaná aplikácia v danom kalendárnom roku prevedená viackrát, výnosy spojené s touto Licencovanou aplikáciou budú zahrnuté do výpočtu celkových výnosov každej Strany v rámci prevodu aplikácie.

Vy aj vaše Pridružené vývojárske účty budete z programu App Store Small Business Program vylúčení a vaše účty budú podľa vlastného uváženia spoločnosti Apple zrušené, pokiaľ sa vy alebo vaše Pridružené vývojárske účty zúčastnite na akejkoľvek podozrivej, zavádzajúcej, podvodnej, nevhodnej, nezákonnej alebo nečestnej aktivite, prípadne zámerne niečo vynecháte v súvislosti s nárokom na zapojenie do programu App Store Small Business Program (napr. spoločnosti Apple poskytnete nepravdivé či nepresné informácie alebo si vytvoríte či budete používať viacero účtov Apple Developer Program s cieľom neoprávneného využívania výhod programu App Store Small Business Program).

Za porušenie tohto ustanovenia môže spoločnosť Apple vám aj vašim Pridruženým vývojárskym účtom zadržať platby.

Ak neuhradíte spoločnosti Apple včas a v plnej výške akékoľvek alebo všetky sumy, ktoré ste povinný uhradiť podľa alebo v súvislosti s akoukoľvek platnou zmluvou medzi vami a spoločnosťou Apple, má spoločnosť Apple, v rozsahu povolenom zákonom, právo kedykoľvek a opakovane tieto sumy započítať alebo si ich nárokovať voči akýmkoľvek sumám (vrátane akýchkoľvek súm vybraných spoločnosťou Apple vo vašom mene od koncových používateľov), ktoré sú podľa tejto zmluvy splatné spoločnosťou Apple vám, či už sú podmienené, likvidované alebo iné. Ďalej súhlasíte s tým, že v rozsahu povolenom zákonom sa právo spoločnosti Apple podľa tejto Zmluvy započítať alebo uplatniť akékoľvek sumy, ktoré jej dlhujete, rozširuje aj na akékoľvek dlhy, ktoré vy alebo vaše pridružené spoločnosti, materské spoločnosti alebo dcérske spoločnosti, alebo akékoľvek strany konajúce priamo či nepriamo pod vaším vedením, kontrolou alebo spoločnou kontrolou (napr. vaši zástupcovia), alebo pod vedením, kontrolou či spoločnou kontrolou, pod ktorou konáte vy (napr. vaši mandanti), dlhujú spoločnosti Apple a jej pridruženým, materským alebo dcérskym spoločnostiam.

Pokiaľ nie je v Oddiele 3.2 tohto Dodatku 2 uvedené inak, spoločnosť Apple má nárok na provízie uvedené v Oddiele 3.4 tohto dokumentu bez zníženia o akékoľvek dane alebo iné štátne odvody, a to vrátane akýchkoľvek daní alebo iných podobných záväzkov, ktoré máte vy, spoločnosť Apple alebo ktorýkoľvek Koncový používateľ v súvislosti s doručením alebo používaním Licencovaných aplikácií. Pokiaľ ide o predaj Licencovaných aplikácií vyvinutých spoločnosťou Apple, spoločnosť Apple nemá nárok na províziu.

3.5 Pri výbere akýchkoľvek súm od Koncového používateľa, ktoré zodpovedajú cene Licencovanej aplikácie doručenej danému Koncovému používateľovi podľa tejto Zmluvy, spoločnosť Apple odpočíta plnú výšku svojej provízie za túto Licencovanú aplikáciu, ako aj všetky dane, ktoré spoločnosť Apple vybrala na základe Oddielov 3.2 a 3.4 tohto dokumentu, a zvyšnú časť týchto súm vám uhradí, prípadne vám vystaví dobropis v súlade so štandardnými obchodnými postupmi spoločnosti Apple vrátane nasledujúceho: platby úhrad (i) sa uskutočňujú len prostredníctvom bankového prevodu; (ii) sú podmienené minimálnymi mesačnými limitmi týkajúcimi sa výšky úhrad; (iii) vyžadujú, aby ste na lokalite App Store Connect uviedli určité informácie týkajúce sa úhrad; a (iv) v súlade s uvedenými požiadavkami sa uskutočnia najneskôr do štyridsiatich piatich (45) dní po skončení mesačného obdobia, v ktorom spoločnosť Apple prijala príslušnú sumu od Koncového používateľa. Najneskôr do štyridsiatich piatich (45) dní od skončenia každého mesačného obdobia vám spoločnosť Apple sprístupní na lokalite App Store Connect dostatočne podrobnú správu o predaji, ktorá vám umožní identifikovať Licencované aplikácie predané v danom mesačnom období, ako aj celkovú sumu, ktorú vám má spoločnosť Apple uhradiť. Týmto beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple má v súlade s týmto Oddielom 3.5 nárok na províziu za doručenie každej Licencovanej aplikácie akémukoľvek Koncovému používateľovi, a to aj v prípade, že spoločnosť Apple nemôže od tohto Koncového používateľa získať úhradu za danú Licencovanú aplikáciu. V prípade, že úhrada nákupnej ceny prijatá spoločnosťou Apple od ktoréhokoľvek Koncového používateľa za ktorúkoľvek Licencovanú aplikáciu je v inej mene, než je mena úhrady dohodnutá medzi spoločnosťou Apple a vami, nákupná cena tejto Licencovanej aplikácie sa prepočíta na menu úhrady a suma, ktorú vám má spoločnosť Apple uhradiť, sa určí v súlade s výmenným kurzom platným počas Dodacej lehoty a podľa toho, ako je uvedená v nástroji App Store Connect, kde sa podľa Oddielu 3.1 tohto Dodatku 2 môže priebežne aktualizovať. Spoločnosť Apple vám môže na lokalite App Store Connect umožniť určiť hlavnú menu pre bankový účet, ktorý ste určili na prijímanie úhrad („Určená mena“). Spoločnosť Apple sa môže postarať o to, aby banka spoločnosti Apple konvertovala všetky úhrady v akejkoľvek mene úhrady okrem Určenej meny na Určenú menu ešte pred tým, ako vám uhradí prostriedky. Súhlasíte s tým, že z týchto úhrad môžu byť odpočítané všetky výsledné rozdiely vzniknuté pri prepočte meny alebo poplatky, ktoré si účtuje banka spoločnosti Apple. Aj naďalej nesiete zodpovednosť za všetky poplatky (napr. za poplatky za bankový prevod), ktoré si účtuje vaša banka alebo akákoľvek sprostredkovateľská banka figurujúca medzi vašou bankou a bankou spoločnosti Apple.

3.6 V prípade, že sa na províziu spoločnosti Apple alebo na akúkoľvek cenu, ktorú má zaplatiť Koncový používateľ za Licencované aplikácie, vzťahuje (i) zrážková alebo podobná daň; (ii) daň z predaja, používania, tovaru a služieb, pridanej hodnoty či telekomunikácií alebo iná podobná daň či odvod, ktoré spoločnosť Apple nevybrala podľa Oddielu 3.2 tohto dokumentu; alebo (iii) akákoľvek iná daň alebo štátny odvod akéhokoľvek typu, celá výška tejto dane alebo odvodu pôjde výlučne na váš účet a nezníži províziu, na ktorú má spoločnosť Apple podľa tohto Dodatku 2 nárok.

3.7 V prípade, že sa na úhradu, ktorú vo váš prospech uskutočnila spoločnosť Apple, vzťahuje akákoľvek zrážková alebo podobná daň, celá výška tejto zrážkovej alebo podobnej dane pôjde výlučne na váš účet a nezníži províziu, na ktorú má spoločnosť Apple v rámci tejto transakcie nárok. Ak sa spoločnosť Apple odôvodnene domnieva, že je takáto daň splatná, odpočíta plnú výšku tejto zrážkovej alebo podobnej dane z hrubej sumy, ktorú vám dlhuje, a celú zrazenú sumu odvedie príslušnému daňovému úradu. Spoločnosť Apple uplatní prípadnú zníženú sadzbu zrážkovej dane stanovenú v príslušnej zmluve o dani z príjmu iba vtedy, ak jej poskytnete dokumentáciu požadovanú alebo inak vyhovujúcu na základe tejto zmluvy o dani z príjmu, ktorá stačí na preukázanie vášho nároku na využitie tejto zníženej sadzby zrážkovej dane. Na základe vašej včasnej písomnej žiadosti určenej spoločnosti Apple spoločnosť Apple s použitím primeraných prostriedkov vynaloží komerčne praktické úsilie, aby vám oznámila výšku zrážkovej alebo podobnej dane, ktorú zaplatila príslušným daňovým úradom vo vašom mene. Spoločnosť Apple odškodníte a zbavíte zodpovednosti za všetky nároky zo strany ktoréhokoľvek príslušného daňového úradu v súvislosti s nedoplatkami týkajúcimi sa zrážkovej alebo podobnej dane, ako aj za všetky s nimi súvisiace sankcie a/alebo úroky vrátane (okrem iného) nedoplatkov,

ktoré možno pripísať ktorémukoľvek vášmu chybnému tvrdeniu alebo vyhláseniu o vašom nároku na zníženú sadzbu zrážkovej dane, prípadne o strate tohto nároku.

3.8 Na vybraných Územiach môžete prostredníctvom Rozhrania In-App Purchase API a v súlade s podmienkami tohto Dodatku 2 ponúkať predplatné s automatickým obnovovaním, ak sú splnené tieto podmienky:

(a) Funkcia automatického obnovovania musí fungovať na týždennej, mesačnej, dvojmesačnej, trojmesačnej, polročnej alebo ročnej báze za ceny, ktoré vyberiete v nástroji App Store Connect. V prípade predplatného môžete ponúkať viacero trvaní a úrovní služieb a budete mať možnosť priradiť a ohodnotiť tieto položky predplatného v rámci Skupín predplatného, aby ste zákazníkom umožnili jednoduchý upgrade, downgrade a crossgrade medzi možnosťami Skupiny predplatného. Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že keď zákazník svoje predplatné upgraduje alebo crossgraduje (s výnimkou crossgradu s rôznym trvaním), takáto úroveň služby sa začne poskytovať okamžite a vaše výnosy sa zodpovedajúcim spôsobom upravia, a keď zákazník svoje predplatné downgraduje, nová služba sa začne poskytovať po skončení aktuálneho obdobia predplatného.

(b) Používateľom jasne a zreteľne oznámite nasledujúce informácie týkajúce sa vášho predplatného s automatickým obnovovaním:

- názov predplatného s automatickým obnovovaním, ktorý sa môže zhodovať s názvom produktu v aplikácii;
- dĺžku predplatného;
- cenu predplatného a prípadne aj cenu za jednotku.

Odkazy na vaše Zásady ochrany osobných údajov a Podmienky používania musia byť dostupné vo vašej Licencovanej aplikácii.

(c) Ponuku musíte plniť počas celého obdobia predplatného, ako je propagované, vrátane akejkoľvek vami povolenej Fakturačnej ochrannej lehoty a v prípade, že porušíte tento Oddiel 3.8(c) Dodatku 2, týmto oprávňujete a poverujete spoločnosť Apple, aby Koncovému používateľovi podľa vlastného uváženia vrátila plnú sumu alebo časť z ceny zaplatenej Koncovým používateľom za dané predplatné. Fakturačná ochranná lehota odkazuje na časový úsek, počas ktorého Vývojári súhlasia s tým, že budú platenú službu poskytovať bezplatne používateľom, ktorým sa nepodarilo vyriešiť chybu pri fakturácii. Pri Skupinových nákupoch týmto oprávňujete a inštruujete spoločnosť Apple, aby Organizátorovi skupiny vrátila (i) celú sumu zaplatenú za celý Skupinový nákup, alebo (ii) čiastočnú sumu ekvivalentnú cene ktoréhokoľvek nevyužitého predplatného. Spoločnosť Apple neposkytne čiastočné vrátenie peňazí za žiadne predplatné, ku ktorému momentálne pristupuje aktívny Člen skupiny. V prípade refundácií za Skupinové nákupy, ktoré ste hostili a pri ktorých ste spravovali pozvánky, beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple určí, či aktívny Člen skupiny využíva predplatné, na základe informácií, ktoré poskytujete spoločnosti Apple. V prípade, že spoločnosť Apple vráti Koncovému používateľovi takúto sumu, vy spoločnosť Apple odškodníte alebo jej vystavíte dobropis vo výške, ktorá sa rovná cene príslušného predplatného. Beriete na vedomie, že spoločnosť Apple môže v prípade opakovaného porušovania tohto ustanovenia uplatniť svoje práva podľa Oddielu 7.3 tohto Dodatku 2.

3.9 Keď zmeníte cenu existujúcej položky predplatného, môžete zachovať aktuálne ceny v prípade existujúcich zákazníkov tak, že tento zámer uvediete v nástroji App Store Connect. Keď zvýšite cenu pre existujúcich predplatiteľov v regiónoch, kde je potrebný súhlas koncového používateľa, budú vyzvaní, aby novú cenu skontrolovali a súhlasili s ňou, inak bude funkcia automatického obnovovania predplatného deaktivovaná.

3.10 Pokiaľ propagujete a ponúkate na predaj predplatné s automatickým obnovovaním, a to v rámci svojej Licencovanej aplikácie alebo mimo nej, musíte tak robiť v súlade so všetkými právnymi a regulačnými požiadavkami.

3.11 Služby predplatného zakúpené v rámci Licencovaných aplikácií musia používať Nákupy v aplikácii.

Okrem používania Rozhrania In-App Purchase API, ako je uvedené v Usmernení 3.1.3(a) o tzv. čitateľských aplikáciách, Licencovaná aplikácia môže čítať alebo prehrávať obsah (časopisy, noviny, knihy, zvuk, hudbu a video), ktorý je ponúkaný mimo Licencovanej aplikácie (napríklad prostredníctvom vašej webovej lokality), za predpokladu, že v rámci Licencovanej aplikácie neodkazujete na externé ponuky takéhoto obsahu ani ich nepropagujete (s výnimkou výkladu v Spojených štátoch, kde tento zákaz neplatí). Zodpovednosť za autentifikáciu prístupu k obsahu získanému mimo Licencovanej aplikácie nesiete vy.

3.12 Ak je vaša Licencovaná aplikácia založená na pravidelnom obsahu (napríklad časopisy a noviny), spoločnosť Apple vám môže poskytnúť meno, e-mailovú adresu a PSČ spojené s účtom Koncového používateľa, keď si tento používateľ zakúpi automatické obnovenie predplatného prostredníctvom Rozhrania In-App Purchase API, za predpokladu, že takýto používateľ súhlasí s poskytnutím údajov, a tiež za predpokladu, že tieto údaje smiete použiť iba na propagáciu svojich vlastných produktov, a to v prísnom súlade so svojimi zverejnenými Zásadami ochrany osobných údajov, ktorých kópia musí byť jednoducho dostupná na prečítanie a s ktorými používateľ musí vyjadriť súhlas vo vašej Licencovanej aplikácii. Používateľovi môžete ponúknuť bezplatný stimul na predĺženie predplatného, pokiaľ so zasielaním takýchto informácií súhlasí.

3.13 Na propagáciu Licencovaných aplikácií môžete na vybraných Územiach používať Kódy ponuky, a to v súlade s podmienkami Zmluvy a tohto Dodatku 2, ako aj s nasledujúcimi podmienkami:

(a) Pod Kódom ponuky sa rozumie kód, ktorý vám spoločnosť Apple poskytla v súlade s týmito podmienkami a ktorý umožňuje Koncovému používateľovi, ktorému poskytnete jeden alebo viac Kódov ponuky, stiahnuť si vašu Licencovanú aplikáciu alebo k nej získať prístup.

(b) Na základe vašej žiadosti odoslanej prostredníctvom nástroja App Store Connect vám spoločnosť Apple dodá Kódy ponuky elektronicky. V závislosti od dostupnosti vašej Licencovanej aplikácie sa Kódy ponuky po doručení aktivujú a budú pripravené na použitie Koncovými používateľmi.

Kódy ponuky, ktoré už nie sú aktívne, nesmiete distribuovať Koncovým používateľom na žiadnom Území, kde nemáte povolené predávať alebo distribuovať svoju Licencovanú aplikáciu.

Nesmiete exportovať žiadny Kód ponuky na použitie mimo daných Území ani vyhlasovať, že máte právo alebo možnosť to urobiť.

Riziko straty a vlastnícke právo v prípade Kódov ponuky prejdú po ich doručení na vás.

Máte povinnosť dodržiavať všetky príslušné právne predpisy platné na Územiach, kde Kódy ponuky distribuujete.

(c) Spoločnosť Apple nie je v súvislosti s Kódmi ponuky zodpovedná za vypracovanie ani výrobu žiadnych materiálov okrem samotných Kódov ponuky.

Kódy ponuky nebudete predávať a v súvislosti s distribúciou Kódov ponuky ani neprijmete žiadnu formu platby, naturálie ani inej kompenzácie a zakážete to aj tretím stranám.

Počas obdobia, keď Kód ponuky umožňuje Koncovému používateľovi bezplatne získať prístup k vašej Licencovanej aplikácii, sa týmto vzdávate akéhokoľvek práva na výber akýchkoľvek licenčných poplatkov, výnosov alebo odmien za takýto prístup, a to bez ohľadu na to, či by ste inak mali nárok na nejakú odmenu na základe Zmluvy, tohto Dodatku 2 a prípadne aj Dodatku 1. Zmluvné strany, teda spoločnosť Apple a vy, berú na vedomie, že zodpovednosť jednotlivých zmluvných strán za vyplácanie licenčných poplatkov alebo iných podobných platieb tretím stranám v súvislosti s Koncovými používateľmi, ktorí používajú predplatné vo vašej Licencovanej aplikácii prostredníctvom Kódov ponuky, platí tak, ako je uvedená v Zmluve a v tomto Dodatku 2.

Nesiete výhradnú zodpovednosť za používanie Kódov ponuky, a to vrátane akéhokoľvek ich použitia inými členmi vášho tímu App Store Connect, ako aj za akúkoľvek stratu alebo zodpovednosť voči vám alebo spoločnosti Apple, ktoré z toho vyplynú.

V prípade, že vaša Licencovaná aplikácia bude z akéhokoľvek dôvodu odstránená z obchodu App Store, súhlasíte s tým, že prestanete distribuovať všetky Kódy ponuky a že spoločnosť Apple môže takéto Kódy ponuky deaktivovať.

Súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple má právo deaktivovať Kódy ponuky, aj keď už boli dodané Koncovým používateľom, v prípade, že porušíte ktorúkoľvek podmienku uvedenú v Zmluve alebo v tomto Dodatku 2.

(d) V každom prostriedku použitom na distribúciu Kódov ponuky Koncovým používateľom (napr. v certifikáte, karte, e-maile, kupónoch, online príspevkoch) musíte uviesť nasledujúce podmienky Kódov ponuky pre Koncových používateľov: (i) dátum uplynutia platnosti kódu alebo „do vyčerpania zásob"; (ii) Územia, kde je možné Kódy uplatniť; (iii) že sa vyžaduje Apple účet a predchádzajúci súhlas s podmienkami licencie a používania; (iv) že Kódy nie sú určené na ďalší predaj a nemajú žiadnu peňažnú hodnotu; (v) že platia úplné podmienky, pozrite stránku https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/terms.html; a (vi) že Ponuku a obsah poskytujete vy.

3.14 Tam, kde je to možné, môžete Koncovým používateľom ponúkať viacero svojich Licencovaných aplikácií v jednej kolekcii („Balík") v rámci vami určenej cenovej úrovne, ktorá je uvedená v nástroji App Store Connect a môže sa priebežne aktualizovať. Navyše týmto spoločnosť Apple oprávňujete a poverujete, aby umožnila používateľom, ktorí si zakúpili niektoré, nie však všetky, Licencované aplikácie z Balíka, získať prístup k zvyšným položkám v Balíku a stiahnuť si ich v rámci služby skompletizovania Balíka Complete My Bundle („CMB") za Cenu CMB. Z Ceny CMB získate výnosy, ktoré sa budú rovnať vami stanovenej Cene balíka zníženej o súčet maloobchodných cien, ktoré používateľ už zaplatil za Licencované aplikácie, ktoré si zakúpil predtým. V prípade, že je Cena CMB vyššia ako nula, no nižšia ako úroveň 1 v rámci cenových úrovní uvedených v nástroji App Store Connect, týmto spoločnosť Apple oprávňujete a poverujete, aby pre daného používateľa stanovila Cenu CMB na úrovni 1. Pokiaľ je Cena CMB nižšia ako nula, týmto spoločnosť Apple oprávňujete a poverujete, aby Koncovému používateľovi poskytla zvyšné Licencované aplikácie v Balíku bez poplatku. Každá transakcia CMB sa vo vašom výpise premietne takto: (i) nový predaj celého Balíka za cenu zaplatenú za Balík sa označí ako predaj CMB a (ii) vrátenie (t. j. záporná transakcia) za každú oprávnene zakúpenú Licencovanú aplikáciu, ktorá je súčasťou Balíka, vo výške sumy predtým zaplatenej za Licencovanú aplikáciu, sa označí ako vrátenie CMB. Balíky ponúkané na úrovni 0 musia ponúkať službu predplatného s automatickým obnovovaním v súlade s Oddielom 3.8 tohto Dodatku 2 v každej Licencovanej aplikácii zahrnutej v Balíku a používatelia, ktorí si takúto službu predplatného zakúpia v rámci jednej aplikácie v Balíku, musia mať prístup k tejto službe predplatného v každej ďalšej Licencovanej aplikácii v Balíku bez ďalších poplatkov.

4. Vlastníctvo a licencie pre Koncových používateľov

4.1 Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia s tým, že spoločnosť Apple nezíska žiadny vlastnícky podiel na žiadnych Licencovaných aplikáciách ani Informáciách o licencovaných aplikáciách a že vlastnícke právo, riziko straty, zodpovednosť v súvislosti s Licencovanými aplikáciami, ako aj kontrola nad nimi vždy zostanú na vás. Spoločnosť Apple nesmie použiť žiadne z Licencovaných aplikácií ani Informácie o licencovaných aplikáciách na žiadny účel ani žiadnym spôsobom s výnimkou prípadov, keď je to výslovne povolené v Zmluve alebo v tomto Dodatku 2.

4.2 V súlade s oddielom 2.1 tohto dodatku 2 môžete spoločnosti Apple dodať vlastnú zmluvu EULA pre ktorúkoľvek licencovanú aplikáciu v čase, keď túto licencovanú aplikáciu dodáte spoločnosti Apple. Vaša zmluva EULA však musí obsahovať minimálne zmluvné podmienky uvedené v prílohe D tohto dodatku 2 a nesmie byť s nimi v rozpore a rovnako tak musí byť v súlade so všetkými príslušnými právnymi predpismi platnými vo všetkých oblastiach, kde chcete, aby spoločnosť Apple umožnila koncovým používateľom stiahnuť si danú licencovanú aplikáciu. Spoločnosť Apple umožní každému Koncovému používateľovi prečítať si vašu zmluvu EULA (ak existuje) v čase, keď doručí túto Licencovanú aplikáciu danému Koncovému používateľovi, a spoločnosť Apple oznámi každému Koncovému používateľovi, že používanie tejto Licencovanej aplikácie Koncovým používateľom podlieha zmluvným podmienkam vašej zmluvy EULA (ak existuje). V prípade, že spoločnosti Apple neposkytnete svoju vlastnú zmluvu EULA pre akúkoľvek Licencovanú aplikáciu, beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že používanie tejto Licencovanej aplikácie každým Koncovým používateľom bude

podliehať štandardnej zmluve EULA spoločnosti Apple (ktorá je súčasťou Zmluvných podmienok obchodu App Store).

4.3 Týmto beriete na vedomie, že zmluva EULA pre každú z Licencovaných aplikácií sa uzatvára výlučne medzi vami a Koncovým používateľom a je v súlade s príslušnými právnymi predpismi a že spoločnosť Apple nenesie žiadnu zodpovednosť za žiadnu zmluvu EULA ani žiadne porušenie ktorejkoľvek z podmienok akejkoľvek zmluvy EULA z vašej strany alebo zo strany ktoréhokoľvek Koncového používateľa.

5. Obmedzenia obsahu a hodnotenie softvéru

5.1 Vyhlasujete a zaručujete, že: (a) máte právo uzavrieť túto Zmluvu, reprodukovať a distribuovať jednotlivé Licencované aplikácie a oprávniť spoločnosť Apple, aby povolila Koncovým používateľom sťahovať a používať jednotlivé Licencované aplikácie prostredníctvom jedného alebo viacerých obchodov App Store; (b) žiadna z Licencovaných aplikácií ani povolené používanie týchto Licencovaných aplikácií spoločnosťou Apple alebo Koncovými používateľmi neporušuje ani nenarúša patent, autorské právo, ochrannú známku, obchodné tajomstvo ani iné práva duševného vlastníctva alebo zmluvné práva akejkoľvek inej osoby, firmy, spoločnosti alebo iného subjektu a že Licencované aplikácie neposkytujete spoločnosti Apple v mene jednej alebo viacerých tretích strán; (c) jednotlivé Licencované aplikácie majú oprávnenie na distribúciu, predaj a používanie v každom regióne, ktorý ste uviedli na základe Oddielu 2.1 tohto Dodatku 2, ako aj na vývoz z týchto regiónov a dovoz do nich, a to v súlade so zákonmi a nariadeniami platnými v týchto regiónoch, ako aj v súlade so všetkými príslušnými nariadeniami týkajúcimi sa vývozu a dovozu; (d) žiadna z Licencovaných aplikácií neobsahuje obscénny, urážlivý alebo iný materiál, ktorý je na základe zákonov alebo nariadení platných v regiónoch, ktoré ste uviedli na základe Oddielu 2.1 tohto Dodatku 2, zakázaný alebo obmedzený; (e) všetky informácie, ktoré ste poskytli pomocou nástroja App Store Connect, vrátane akýchkoľvek informácií týkajúcich sa Licencovaných aplikácií sú presné a že ak niektoré z týchto informácií prestanú byť presné, bezodkladne ich pomocou nástroja App Store Connect aktualizujete tak, aby boli presné; a (f) v prípade, že v súvislosti s obsahom vo vašich Licencovaných aplikáciách alebo používaním vášho duševného vlastníctva v obchode App Store dôjde k sporu, súhlasíte s tým, že spoločnosti Apple umožníte zdieľať vaše kontaktné údaje so zmluvnou stranou, ktorá tento spor začala, a že budete postupovať podľa krokov spoločnosti Apple na riešenie sporov týkajúcich sa aplikácií na nevýhradnom základe a bez toho, aby sa ktorákoľvek zmluvná strana vzdala svojich zákonných práv.

5.2 Pomocou nástroja na hodnotenie softvéru, ktorý je k dispozícii na lokalite App Store Connect, poskytnete informácie týkajúce sa každej z Licencovaných aplikácií, ktoré ste doručili na ponúkanie a dodávanie spoločnosťou Apple prostredníctvom obchodu App Store podľa tohto Dodatku 2, aby bolo možné každej tejto Licencovanej aplikácii priradiť hodnotenie. Aby bolo možné jednotlivým Licencovaným aplikáciám priradiť hodnotenie, vynaložíte maximálne úsilie na to, aby ste prostredníctvom nástroja na hodnotenie softvéru poskytli správne a úplné informácie o obsahu konkrétnej Licencovanej aplikácie. Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple sa spolieha na: (i) vašu dobrú vieru a svedomitosť pri presnom a úplnom poskytovaní požadovaných informácií pre každú Licencovanú aplikáciu a (ii) vaše vyhlásenia a záruky uvedené v Oddiele 5.1 tohto dokumentu pri sprístupnení tejto Licencovanej aplikácie na stiahnutie Koncovými používateľmi v každom z regiónov, ktoré ste určili na základe tohto dokumentu. Okrem toho oprávňujete spoločnosť Apple, aby opravila hodnotenie akejkoľvek vašej Licencovanej aplikácie, ktorej bolo priradené nesprávne hodnotenie, a súhlasíte s týmto opraveným hodnotením.

5.3 V prípade, že akýkoľvek región, ktorý ste určili na základe tohto dokumentu, ako podmienku distribúcie alebo používania tejto Licencovanej aplikácie vyžaduje schválenie alebo hodnotenie akejkoľvek Licencovanej aplikácie od akéhokoľvek vládneho alebo priemyselného regulačného orgánu, beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple sa môže rozhodnúť, že túto Licencovanú aplikáciu nesprístupní na stiahnutie Koncovým používateľom v danom regióne zo žiadneho obchodu App Store.

5.4 Licencované aplikácie, ktoré sú zamerané na deti alebo sa iným spôsobom snažia deti zaujať a ktoré vyvíjajú nátlak na deti, aby uskutočňovali nákupy (okrem iného aj prostredníctvom fráz ako „kúpiť“ alebo „upgradovať“), prípadne presviedčajú iných, aby dané nákupy uskutočnili za nich, nebudú sprístupnené na žiadnom Území, na ktorom sa takéto marketingové praktiky považujú za nezákonné. Výslovne prijímate

a súhlasíte s tým, že budete niesť plnú zodpovednosť za to, že vaše Licencované aplikácie budú v súlade s príslušnými právnymi predpismi podľa Oddielu 5.1(c) tohto Dodatku 2, a to okrem iného vrátane zákonov o ochrane spotrebiteľa, marketingu a hrách.

6. Zodpovednosť a záväzky

6.1 Spoločnosť Apple nenesie žiadnu zodpovednosť za inštaláciu ani používanie žiadnej z Licencovaných aplikácií akýmkoľvek Koncovým používateľom. Za všetky záruky na produkty, pomoc Koncovým používateľom a podporu týkajúcu sa produktov v súvislosti s jednotlivými Licencovanými aplikáciami nesiete výhradnú zodpovednosť vy.

6.2 Nesiete výhradnú zodpovednosť a spoločnosť Apple nenesie žiadnu zodpovednosť za akékoľvek a všetky nároky, spory, záväzky, straty, škody, náklady a výdavky, ktoré sa týkajú Licencovaných aplikácií alebo používania týchto Licencovaných aplikácií akýmkoľvek Koncovým používateľom, a to okrem iného vrátane: (i) nárokov týkajúcich sa porušenia záruky bez ohľadu na to, či je uvedená v zmluve EULA alebo vyplýva z príslušných právnych predpisov; (ii) nárokov týkajúcich sa zodpovednosti za produkt a (iii) nárokov týkajúcich sa toho, že niektorá z Licencovaných aplikácií alebo držba alebo používanie týchto Licencovaných aplikácií Koncovým používateľom porušuje autorské práva alebo iné práva duševného vlastníctva akejkoľvek tretej strany.

6.3 Pokiaľ spoločnosť Apple dostane od Koncového používateľa oznámenie alebo nárok v súvislosti s tým, že: (i) koncový používateľ si želá zrušiť svoju licenciu na niektorú z licencovaných aplikácií do deväťdesiatich (90) dní od dátumu stiahnutia danej licencovanej aplikácie koncovým používateľom alebo do skončenia obdobia predplatného s automatickým obnovovaním ponúkaného v súlade s oddielom 3.8, pokiaľ je dané obdobie kratšie ako deväťdesiat (90) dní; alebo (ii) licencovaná aplikácia nezodpovedá vašim špecifikáciám alebo vašej záruke na produkt, prípadne požiadavkám príslušných právnych predpisov, spoločnosť Apple môže koncovému používateľovi vrátiť sumu vo výške plnej ceny, ktorú koncový používateľ zaplatil za danú licencovanú aplikáciu. V prípade, že spoločnosť Apple vráti Koncovému používateľovi takúto sumu, vy spoločnosť Apple odškodníte alebo jej vystavíte dobropis vo výške, ktorá sa rovná cene príslušnej Licencovanej aplikácie. Pokiaľ spoločnosť Apple dostane od poskytovateľa platobných služieb oznámenie alebo nárok v súvislosti s tým, že Koncový používateľ dostal refundáciu za Licencovanú aplikáciu, vy spoločnosť Apple odškodníte alebo jej vystavíte dobropis vo výške, ktorá sa rovná cene príslušnej Licencovanej aplikácie.

7. Ukončenie

7.1 Tento Dodatok 2 a všetky záväzky spoločnosti Apple v ňom uvedené zaniknú uplynutím platnosti alebo ukončením Zmluvy. Bez ohľadu na takéto ukončenie má spoločnosť Apple nárok na: (i) všetky provízie za všetky kópie Licencovaných aplikácií stiahnuté Koncovými používateľmi pred dátumom ukončenia (vrátane obdobia postupného ukončenia uvedeného v Oddiele 1.4 tohto dokumentu) a (ii) odškodnenie z vašej strany za refundácie, ktoré spoločnosť Apple uhradila Koncovým používateľom, a to buď pred dátumom ukončenia, alebo po ňom, v súlade s Oddielom 6.3 tohto Dodatku 2. Po ukončení Zmluvy môže spoločnosť Apple zadržať všetky platby, ktoré vám prináležia, na obdobie, ktoré spoločnosť Apple vyhodnotí ako primerané, aby vypočítala a vyrovnala všetky refundácie, ktoré treba uhradiť Koncovým používateľom. Ak spoločnosť Apple kedykoľvek zistí alebo bude mať podozrenie, že vy alebo vývojári, s ktorými ste spojený, ste sa zapojili do podozrivej, zavádzajúcej, podvodnej, nevhodnej, nezákonnej či nečestnej aktivity alebo ste niečo zámerne vynechali, prípadne takéto správanie podporujete alebo ste sa na ňom podieľali s inými vývojármi, spoločnosť Apple môže zadržať platby, ktoré vám alebo týmto iným vývojárom prináležia.

7.2 V prípade, že už nemáte zákonné právo distribuovať Licencované aplikácie alebo oprávniť spoločnosť Apple, aby Koncovým používateľom umožnila prístup k týmto Licencovaným aplikáciám v súlade s týmto Dodatkom 2, musíte to okamžite oznámiť spoločnosti Apple a stiahnuť tieto Licencované aplikácie z obchodu App Store pomocou nástrojov poskytnutých na lokalite App Store Connect. Platí však, že takéto stiahnutie z vašej strany podľa tohto Oddielu 7.2 vás nezbaví žiadnych záväzkov voči spoločnosti Apple vyplývajúcich z tohto Dodatku 2 ani akejkoľvek zodpovednosti voči spoločnosti Apple alebo akémukoľvek Koncovému používateľovi v súvislosti s týmito Licencovanými aplikáciami.

7.3 Spoločnosť Apple si vyhradzuje právo kedykoľvek ukončiť marketing a ponúkanie Licencovaných aplikácií a znemožniť ich sťahovanie Koncovými používateľmi, a to aj bez udania dôvodu, tak, že vám pošle oznámenie o ukončení. Bez obmedzenia všeobecnej platnosti tohto Oddielu 7.3 beriete na vedomie, že spoločnosť Apple môže ukončiť marketing a znemožniť sťahovanie niektorých alebo všetkých Licencovaných aplikácií Koncovými používateľmi alebo podľa vlastného uváženia prijať iné dočasné opatrenia, ak sa spoločnosť Apple odôvodnene domnieva na základe preskúmania človekom alebo systémom a okrem iného aj na základe oznámenia prijatého podľa príslušných právnych predpisov, že: (i) tieto Licencované aplikácie nie sú autorizované na export do jedného alebo viacerých regiónov uvedených v Prílohe A v súlade s predpismi o správe exportu alebo inými obmedzeniami; (ii) tieto Licencované aplikácie alebo držba či používanie týchto Licencovaných aplikácií Koncovými používateľmi porušujú patenty, autorské práva, ochrannú známku, obchodné tajomstvo alebo iné práva duševného vlastníctva akejkoľvek tretej strany; (iii) distribúcia, predaj alebo používanie týchto Licencovaných aplikácií porušuje akýkoľvek príslušný právny predpis v akomkoľvek regióne, ktorý ste určili podľa Oddielu 2.1 tohto Dodatku 2; (iv) ste porušili podmienky Zmluvy, tohto Dodatku 2 alebo inej Dokumentácie, a to okrem iného vrátane Usmernení ku kontrole aplikácií App Review; (v) Vaše Licencované aplikácie porušujú Oddiel 5.4 tohto Dodatku 2, okrem iného aj na základe upozornenia zo strany regulačného orgánu na údajné porušenie, alebo sa (vi) na Vás alebo kohokoľvek, kto Vás alebo Vašu spoločnosť zastupuje, vzťahujú sankcie v ktoromkoľvek regióne, v ktorom spoločnosť Apple pôsobí. Rozhodnutie spoločnosti Apple ukončiť marketing a znemožniť sťahovanie Licencovaných aplikácií v súlade s týmto Oddielom 7.3 vás nezbavuje vašich povinností vyplývajúcich z tohto Dodatku 2.

7.4 Kedykoľvek a z akéhokoľvek dôvodu môžete stiahnuť ktorúkoľvek alebo všetky Licencované aplikácie z obchodu App Store pomocou nástrojov poskytnutých na lokalite App Store Connect s výnimkou toho, že v súvislosti s Koncovými používateľmi týmto spoločnosť Apple oprávňujete a poverujete, aby splnila Oddiely 1.2(b), (c) a (d) tohto Dodatku 2, ktoré zostanú v platnosti aj po ukončení alebo uplynutí platnosti Zmluvy, pokiaľ neurčíte inak v súlade s Oddielmi 5.1 a 7.2 tohto Dodatku 2.

8. Právne dôsledky

Vzťah medzi vami a spoločnosťou Apple, ktorý vznikol na základe tohto Dodatku 2, môže mať pre vás významné právne a/alebo daňové dôsledky. Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že je vašou zodpovednosťou obrátiť sa v súvislosti s právnymi a daňovými povinnosťami, ktoré vám vyplývajú z tohto dokumentu, na právnych a daňových poradcov.

Keď kliknutím vyjadríte súhlas s týmto Dodatkom 3, ktorý vám týmto ponúka spoločnosť Apple, súhlasíte s tým, aby spoločnosť Apple zmenila konkrétnu Licenčnú zmluvu k programu Apple Developer Program, ktorá v súčasnosti platí medzi vami a spoločnosťou Apple („Zmluva"), a doplnila do nej tento Dodatok 3 (ktorým sa nahradí akýkoľvek existujúci Dodatok 3). Pokiaľ sa neuvádza inak, všetky pojmy uvedené s veľkým začiatočným písmenom majú význam vytýčený v Zmluve.

Dodatok 3

1. Vymenovanie zástupcu a komisionára

1.1 Týmto menujete spoločnosť Apple a Dcérske spoločnosti Apple (spoločne „Apple") ako: (i) svojho zástupcu pre marketing, predaj a doručovanie Vlastných aplikácií prostredníctvom Distribúcie vlastných aplikácií Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií a príslušným Koncovým používateľom nachádzajúcim sa v regiónoch uvedených v Oddiele 1 Prílohy A tohto Dodatku 3, ktoré sa môžu zmeniť; a (ii) svojho komisionára pre marketing, predaj a doručovanie Vlastných aplikácií Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií a príslušným Koncovým používateľom nachádzajúcim sa v regiónoch uvedených v Oddiele 2 Prílohy A tohto Dodatku 3, s výhradou zmien, počas Dodacej lehoty. Najaktuálnejší zoznam regiónov obchodu App Store, z ktorých si môžete vybrať v súvislosti so svojimi Vlastnými aplikáciami, bude uvedený v nástroji App Store Connect a spoločnosť Apple ho môže priebežne aktualizovať. Týmto beriete na vedomie, že spoločnosť Apple bude za vás a vo vašom mene ponúkať a sprístupňovať Vlastné aplikácie na nákup Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií prostredníctvom Lokality distribúcie vlastných aplikácií a na stiahnutie Koncovým používateľom alebo, výlučne v súvislosti s určitým licencovaným softvérom spoločnosti Apple, Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií pomocou jedného Apple účtu na distribúciu viacerým Koncovým používateľom.

Na účely tohto Dodatku 3:

„Kódy obsahu" znamenajú alfanumerické kódy obsahu vygenerované spoločnosťou Apple a distribuované Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií, ktoré môže Koncový používateľ použiť na stiahnutie licencovanej kópie Vlastnej aplikácie.

„Vlastná aplikácia" zahŕňa aj akékoľvek ďalšie povolené funkcie, obsah alebo služby, ktoré predávate v rámci Vlastnej aplikácie pomocou Rozhrania In-App Purchase API.

„Koncový používateľ" zahŕňa osobu alebo Poverené kontakty oprávnené používať Vlastnú aplikáciu inštitucionálnym kupujúcim, inštitucionálneho správcu zodpovedného za správu inštalácií na zdieľaných zariadeniach, ako aj samotných oprávnených inštitucionálnych kupujúcich vrátane vzdelávacích inštitúcií schválených spoločnosťou Apple, ktorí môžu získať Vlastné aplikácie na účely používania svojimi zamestnancami, zástupcami a pridruženými spoločnosťami. V prípade predplatných s automatickým obnovovaním sa pod pojmom „Koncový používateľ" ďalej rozumie aj každá osoba, ktorá získa prístup k Hromadnému nákupu („Člen skupiny"). „Hromadný nákup" je predplatné s automatickým obnovovaním zakúpené inštitucionálnym kupujúcim prostredníctvom služby Apple Business alebo Apple School Manager, aby ho zdieľal so skupinou osôb.

„Licencovaná aplikácia" zahŕňa akýkoľvek obsah, funkcie, rozšírenia, nálepky alebo služby ponúkané v tejto softvérovej aplikácii.

„Informácie o licencovanej aplikácii" zahŕňajú Informácie o licencovanej aplikácii súvisiace s Vlastnou aplikáciou.

„Služba hromadného obsahu" znamená program spoločnosti Apple, ktorá ponúka možnosť získať Vlastné aplikácie a hromadne nakupovať Licencované aplikácie v súlade s Podmienkami hromadného obsahu, podmienkami a požiadavkami.

„Zákazník distribúcie vlastných aplikácií" znamená tretiu stranu, ktorá je zapojená do Služby hromadného obsahu spoločnosti Apple a/alebo Distribúcie vlastných aplikácií.

Pojem „vy“ a jeho odvodené a zamlčané gramatické tvary zahŕňajú používateľov nástroja App Store Connect, ktorých ste autorizovali na odosielanie Licencovaných aplikácií a súvisiacich metadát vo vašom mene.

1.2 V nadväznosti na vymenovanie spoločnosti Apple v Oddiele 1.1 tohto Dodatku 3 týmto spoločnosť Apple oprávňujete a poverujete ju, aby:

(a) vo Vašom mene ponúkala, získavala a prijímala objednávky Vlastných aplikácií od Zákazníkov distribúcie vlastných aplikácií, ktorých ste určili, a príslušných Koncových používateľov nachádzajúcich sa v regiónoch určených v nástroji App Store Connect;

(b) Vám poskytovala hostingové služby s cieľom umožniť uchovávanie Vlastných aplikácií a prístup Koncového používateľa k nim a, výlučne v súvislosti s určitým licencovaným softvérom spoločnosti Apple, umožniť hosting týchto Vlastných aplikácií tretími stranami;

(c) vytvárala kópie, formátovala a inak pripravovala Vlastné aplikácie na získanie a stiahnutie Koncovými používateľmi, a to vrátane pridania Bezpečnostného riešenia a ďalších optimalizácií uvedených v Zmluve;

(d) umožnila alebo v prípade cezhraničného postúpenia nákupov Hromadného obsahu zabezpečila Koncovým používateľom prístup a opätovný prístup ku kópiám Vlastných aplikácií, aby Koncoví používatelia mohli prostredníctvom Lokality distribúcie vlastných aplikácií získať a elektronicky stiahnuť vami vyvinuté Vlastné aplikácie, Informácie o licencovaných aplikáciách, ako aj súvisiace metadáta pre Koncových používateľov. Navyše týmto povoľujete distribúciu svojich Vlastných aplikácií podľa tohto Dodatku 3 na použitie: (i) viacerými Koncovými používateľmi, keď je Vlastná aplikácia zakúpená individuálnym inštitucionálnym zákazníkom cez Službu hromadného obsahu na účely používania jeho Koncovými používateľmi a/alebo na účely inštalácie do zariadení bez priradených Apple účtov, ktoré sú vo vlastníctve alebo pod kontrolou daného inštitucionálneho zákazníka v súlade s Podmienkami hromadného obsahu, inými podmienkami a požiadavkami programu; a (ii) oprávnenými Poverenými kontaktmi Koncového používateľa s cieľom prístupu k vašej Vlastnej aplikácii vrátane súvisiacich informácií a metadát uložených na iCloude, ako sa uvádza v článku https://support.apple.com/HT212360; a (iii) Členmi skupiny Hromadných nákupov vykonaných prostredníctvom služby Apple Business alebo Apple School Manager.

(e) vystavovala faktúry na nákupnú cenu, ktorú majú zaplatiť Zákazníci distribúcie vlastných aplikácií za Vlastné aplikácie;

(f) používala (i) snímky obrazovky, náhľady alebo až 30-sekundové ukážky z Vlastných aplikácií; (ii) ochranné známky a logá súvisiace s Vlastnými aplikáciami a (iii) Informácie o licencovaných aplikáciách na propagačné účely v rámci marketingových materiálov, ako aj v súvislosti s vyobrazením vo vozidlách, s výnimkou tých častí Vlastných aplikácií, ochranných známok alebo log, prípadne Informácií o licencovaných aplikáciách, ktoré nemáte právo používať na propagačné účely a ktoré písomne uvediete v čase doručenia Vlastných aplikácií spoločnosti Apple podľa Oddielu 2.1 tohto Dodatku 3; a aby spoločnosť Apple používala obrázky a iné materiály, ktoré jej môžete poskytnúť na základe jej primeranej žiadosti, na propagačné účely v rámci marketingových materiálov, ako aj v súvislosti s vyobrazením vo vozidlách;

(g) inak používala Vlastné aplikácie, Informácie o licencovaných aplikáciách a súvisiace metadáta tak, ako to môže byť primerane potrebné pri marketingu a doručovaní Vlastných aplikácií v súlade s týmto Dodatkom 3. Súhlasíte s tým, že za práva opísané vyššie v Oddiele 1.2 tohto Dodatku 3 vám neprináležia žiadne licenčné poplatky ani iná kompenzácia.

1.3 Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia s tým, že ich vzťah podľa tohto Dodatku 3 je a bude vzťahom splnomocniteľa a zástupcu, prípadne splnomocniteľa a komisionára, ako je opísané v Oddiele 1 Prílohy A a v Oddiele 2 Prílohy A (v tomto poradí), a že vy ako splnomocniteľ zodpovedáte a budete niesť zodpovednosť za všetky nároky a záväzky týkajúce sa Vlastných aplikácií alebo s nimi súvisiace, ako je uvedené v tomto Dodatku 3. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia s tým, že vaše vymenovanie spoločnosti Apple za zástupcu alebo komisionára podľa tohto Dodatku 3 je nevýlučné. Týmto vyhlasujete

a zaručujete, že vlastníte alebo ovládate práva potrebné na to, aby ste mohli vymenovať spoločnosť Apple a Dcérske spoločnosti Apple za svojho celosvetového zástupcu alebo komisionára na doručovanie vašich Vlastných aplikácií, a že plnenie povinností vyplývajúcich z tohto vymenovania spoločnosťou Apple a Dcérskymi spoločnosťami Apple nebude porušovať ani narúšať práva žiadnej tretej strany.

1.4 Na účely tohto Dodatku 3 sa pojmom „Dodacia lehota" rozumie obdobie začínajúce Dátumom účinnosti zmluvy a končiace posledným dňom platnosti Zmluvy alebo jej akéhokoľvek obnovenia, pričom vymenovanie spoločnosti Apple za Vášho zástupcu alebo komisionára zostáva v platnosti po vypršaní platnosti Zmluvy počas primeraného prechodného obdobia, ktoré nesmie presiahnuť tridsať (30) dní po uplatnení posledného nepoužitého Kódu obsahu pre Vaše Vlastné aplikácie, a ďalej za predpokladu, že výlučne vo vzťahu k Vašim Koncovým používateľom zostávajú pododdiely 1.2(b), (c) a (d) tohto Dodatku 3 v platnosti po ukončení alebo uplynutí platnosti zmluvy, pokiaľ neuvediete inak v súlade s oddielmi 5.1 a 7.2 tohto Dodatku 3.

2. Doručenie Vlastných aplikácií spoločnosti Apple

2.1 Spoločnosti Apple budete na vlastné náklady pomocou nástroja App Store Connect doručovať Vlastné aplikácie, Informácie o licencovaných aplikáciách a súvisiace metadáta vo formáte a spôsobom, ktorý určí spoločnosť Apple. Spoločnosť Apple na základe požiadaviek na doručovanie Vlastných aplikácií Koncovým používateľom v súlade s týmto Dodatkom 3, označí tento materiál ako Vlastnú aplikáciu prostredníctvom lokality App Store Connect. Metadáta, ktoré doručíte spoločnosti Apple podľa tohto Dodatku 3, budú zahŕňať: (i) názov a číslo verzie jednotlivých Vlastných aplikácií; (ii) Zákazníkov distribúcie vlastných aplikácií, ktorých určíte ako oprávnených kupujúcich Vlastnej aplikácie a ktorých Koncoví používatelia môžu používať Kódy obsahu; (iii) všetky doložky týkajúce sa autorských práv alebo iných práv duševného vlastníctva; (iv) vaše Zásady ochrany osobných údajov; (v) vašu licenčnú zmluvu s Koncovým používateľom („EULA"), ak existuje, v súlade s Oddielom 4.2 tohto Dodatku 3; a (vi) akékoľvek ďalšie metadáta uvedené v Dokumentácii alebo nástroji App Store Connect, ktoré môžu byť priebežne aktualizované, vrátane metadát určených na zlepšenie vyhľadávania a objavovania obsahu na hardvéri značky Apple.

2.2 Všetky Vlastné aplikácie doručíte spoločnosti Apple pomocou softvérových nástrojov, zabezpečenej adresy lokality FTP alebo iných spôsobov doručenia predpísaných spoločnosťou Apple.

2.3 Týmto potvrdzujete, že všetky vlastné aplikácie, ktoré dodáte spoločnosti Apple na základe tohto dodatku 3, majú oprávnenie na vývoz zo Spojených štátov do každej jednej oblasti uvedenej v prílohe A, a to v súlade s požiadavkami všetkých príslušných právnych predpisov, okrem iného vrátane vývozných administratívnych predpisov USA v častiach 730 – 774 hlavy 15 Zbierky federálnych predpisov (C.F.R.). Ďalej vyhlasujete a zaručujete, že žiadne verzie Vlastných aplikácií, ktoré doručíte spoločnosti Apple, nepodliehajú predpisom o medzinárodnom obchode so zbraňami v častiach 120 – 130 hlavy 22 C.F.R. a že nie sú navrhnuté, vyrobené, upravené ani nakonfigurované pre žiadnych armádnych koncových používateľov ani na koncové použitie. Bez toho, aby to obmedzilo všeobecnosť tohto Oddielu 2.3, potvrdzujete, že (i) žiadna z Vlastných aplikácií neobsahuje, nepoužíva ani nepodporuje žiadne šifrovanie údajov ani kryptografické funkcie, alebo (ii) v prípade, že akákoľvek Vlastné aplikácia obsahuje, používa alebo podporuje akékoľvek takéto šifrovanie údajov alebo kryptografickú funkciu, potvrdzujete, že na požiadanie poskytnete spoločnosti Apple PDF kópie rozhodnutia o klasifikácii exportu (CCATS) vydaného Úradom pre priemysel a bezpečnosť Ministerstva obchodu Spojených štátov („BIS") alebo akékoľvek správy o vlastnej klasifikácii predložené úradu BIS a príslušné oprávnenia z iných regiónov, ktoré udeľujú dovozné oprávnenia pre danú Vlastnú aplikáciu (podľa potreby). Beriete na vedomie, že spoločnosť Apple sa spolieha na vaše potvrdenie v tomto Oddiele 2.3, keď umožňuje Koncovým používateľom pristupovať k Vlastným aplikáciám a sťahovať ich podľa tohto Dodatku 3. S výnimkou prípadov uvedených v tomto oddiele 2.3 bude spoločnosť Apple zodpovedná za dodržiavanie požiadaviek vývozných administratívnych predpisov v rámci toho, ako koncovým používateľom umožní pristupovať k vlastným aplikáciám a sťahovať ich v súlade s týmto dodatkom 3.

2.4 Zodpovedáte za určenie a implementáciu všetkých vekových hodnotení alebo upozornení pre rodičov, ktoré vyžadujú príslušné vládne nariadenia, hodnotiace výbory, služby alebo iné organizácie (každé z toho ďalej len „Hodnotiaci výbor") v prípade akéhokoľvek videoobsahu a televízneho, herného alebo iného obsahu ponúkaného vo vašej Vlastnej aplikácii pre každú lokalitu v rámci Územia. Ak je to relevantné, budete niesť

zodpovednosť aj za poskytnutie akýchkoľvek nástrojov na obmedzenie obsahu alebo funkcií na overenie veku predtým, ako koncovým používateľom vo svojej Vlastnej aplikácii umožníte pristupovať k obsahu pre dospelých alebo inak regulovanému obsahu.

3. Doručenie Vlastných aplikácií Koncovým používateľom

3.1 Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple ako zástupca alebo komisionár pre vás zaisťuje hosting Vlastných aplikácií, poskytuje Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií Kódy obsahu a umožňuje Koncovým používateľom sťahovať tieto Vlastné aplikácie. Vy však nesiete zodpovednosť za hosting a doručovanie obsahu alebo služieb, ktoré predávate pomocou Rozhrania In-App Purchase API, s výnimkou obsahu, ktorý je súčasťou samotnej Vlastnej aplikácie (t. j. ak Nákup v aplikácii jednoducho odomkne obsah), alebo obsahu hosteného spoločnosťou Apple podľa Oddielu 3.3 Zmluvy k Programu. Všetky Vlastné aplikácie bude spoločnosť Apple ponúkať vo vašom mene Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií, ktorí sú Koncovými používateľmi, za ceny identifikované pre konkrétnu cenovú úroveň a určené vami podľa vášho vlastného uváženia v rámci cenníka uvedeného v nástroji App Store Connect, ktorý môže spoločnosť Apple priebežne aktualizovať. Cenovú úroveň ktorejkoľvek Vlastnej aplikácie môžete kedykoľvek zmeniť podľa vlastného uváženia a v súlade s cenníkom uvedeným v nástroji App Store Connect. Pri Hromadných nákupoch oprávňujete spoločnosť Apple propagovať, vykonávať a sprostredkúvať Vaše Hromadné nákupy v rámci jednej transakcie na použitie viacerými Koncovými používateľmi. Spoločnosť Apple je ako váš zástupca a/alebo komisionár výlučne zodpovedná za výber všetkých poplatkov, ktoré majú Zákazníci distribúcie vlastných aplikácií zaplatiť za Vlastné aplikácie, ktoré Koncoví používatelia získali na základe tohto Dodatku 3.

3.2 V prípade, že predaj alebo doručenie ktorejkoľvek Vlastnej aplikácie Koncovému používateľovi podlieha na základe príslušných právnych predpisov akejkoľvek dani z predaja, používania, tovaru a služieb, pridanej hodnoty či telekomunikácií alebo inej podobnej dani či odvodu, zodpovednosť za výber a odvedenie tejto dane za predaj Vlastných aplikácií Koncovým používateľom sa určí v súlade s Prílohou B tohto Dodatku 3, ktorá sa priebežne aktualizuje na lokalite App Store Connect. Nesiete výlučnú zodpovednosť za výber a udržiavanie presných vstupných informácií v prípade daňovej kategorizácie Vašich Vlastných aplikácií prostredníctvom lokality App Store Connect, ktorá sa môže priebežne aktualizovať z času na čas. Takáto daňová kategorizácia sa bude uplatňovať pri predaji a doručovaní Vlastných aplikácií. Akékoľvek úpravy, ktoré vykonáte v daňovej kategorizácii svojich Vlastných aplikácií, nadobudnú účinnosť pri budúcich predajoch Vlastných aplikácií po tom, ako spoločnosť Apple v primeranom časovom období tieto úpravy spracuje. Úpravy, ktoré vykonáte v daňovej kategorizácii svojich Vlastných aplikácií, nebudú platiť pri predajoch Vlastných aplikácií uskutočnených pred tým, ako spoločnosť Apple spracuje vaše úpravy daňovej kategorizácie.

Ak akýkoľvek daňový úrad bude považovať daňovú kategorizáciu vašich Vlastných aplikácií za nepresnú, za daňové dôsledky ponesiete výlučnú zodpovednosť vy. Ak spoločnosť Apple podľa vlastného rozumného uváženia usúdi, že daňová kategorizácia vašich Vlastných aplikácií je nepresná, vyhradzuje si právo zadržať sumy, ktoré vám dlhuje, vo svojej úschove, a to dovtedy, kým daňovú kategorizáciu neopravíte. Po oprave daňovej kategorizácie spoločnosť Apple odpočíta všetky sankcie a úroky vyplývajúce z tejto nepresnosti a uhradí vám všetky zostávajúce sumy, ktoré pre vás držala v úschove, a to bez úrokov a v súlade s ustanoveniami tohto Dodatku 3. Spoločnosť Apple odškodníte a zbavíte zodpovednosti za všetky nároky zo strany ktoréhokoľvek daňového úradu v súvislosti s nedoplatkami alebo preplatkami týkajúcimi sa dane z predaja, používania, tovaru a služieb, pridanej hodnoty či telekomunikácií alebo inej podobnej dane či poplatku, ako aj za všetky s nimi súvisiace sankcie a/alebo úroky.

3.3 V rámci plnenia príslušných daňových povinností zmluvných strán spoločnosť Apple vyžaduje, aby ste splnili požiadavky uvedené v Prílohe C tohto Dodatku 3 alebo na lokalite App Store Connect, a to okrem iného v závislosti od (i) regiónu, kde sídlite, a (ii) vami určených regiónov, v ktorých má spoločnosť Apple podľa vášho želania umožniť prístup k Vlastným aplikáciám a ich predaj. V prípade, že spoločnosť Apple získa akékoľvek úhrady zodpovedajúce nákupnej cene za ktorúkoľvek vašu Vlastnú aplikáciu ešte pred tým, ako jej poskytnete daňovú dokumentáciu požadovanú na základe Prílohy C tohto Dodatku 3, sa spoločnosť Apple môže rozhodnúť, že vám tieto sumy neuhradí a bude ich pre vás držať v úschove, kým jej neposkytnete požadovanú daňovú dokumentáciu. Spoločnosť Apple vám po prijatí požadovanej daňovej dokumentácie uhradí všetky

sumy, ktoré pre vás držala v úschove, a to bez úrokov, na základe tohto Oddielu 3.3 a v súlade s ustanoveniami tohto Dodatku 3.

(a) Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že akékoľvek informácie, ktoré poskytnete spoločnosti Apple podľa tohto Dodatku 3, môžu byť spoločnosťou Apple poskytnuté príslušným daňovým orgánom v rozsahu požadovanom podľa platných právnych predpisov. Ďalej beriete na vedomie, že sprístupnenie takýchto informácií spoločnosťou Apple nebude predstavovať porušenie žiadnej povinnosti dôvernosti, ktorú by spoločnosť Apple voči Vám podľa Zmluvy inak mala.

(b) V prípade, že Vám spoločnosť Apple sprístupní akékoľvek informácie, ktoré je povinná sprístupniť podľa platného zákona, vrátane (okrem iného) akýchkoľvek daňových informácií týkajúcich sa ktoréhokoľvek Koncového používateľa, použijete takéto informácie výlučne na účely splnenia príslušných daňových povinností, vrátane priznania daní, odvodov a auditov podľa platného zákona, a nepoužijete ich na žiadny iný účel.

3.4 Spoločnosť Apple má ako váš zástupca a/alebo komisionár na základe tohto Dodatku 3 nárok na nasledujúce provízie za svoje služby:

Za predaj Vlastných aplikácií Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií má spoločnosť Apple nárok na províziu vo výške tridsať percent (30 %) zo všetkých cien, ktoré má každý Zákazník distribúcie vlastných aplikácií zaplatiť. Výlučne za nákupy predplatného s automatickým obnovovaním uskutočnené zákazníkmi, ktorí v rámci Skupiny predplatného (ktorá je definovaná nižšie) získali viac ako jeden rok platenej predplatenej služby, a bez ohľadu na akékoľvek Retenčné ochranné lehoty alebo Odsuny obnovenia má spoločnosť Apple nárok na províziu vo výške pätnásť percent (15 %) zo všetkých cien, ktoré má každý Koncový používateľ zaplatiť za každé ďalšie obnovenie. Retenčná ochranná lehota odkazuje na časový úsek medzi ukončením predplatného zákazníka (napr. z dôvodu zrušenia alebo neplatenia) a začiatkom nového predplatného v rámci tej istej Skupiny predplatného, pokiaľ tento časový úsek nie je dlhší ako 60 dní, pričom sa môže zmeniť. Odsun obnovenia odkazuje na časový úsek, o ktorý posuniete dátum obnovenia predplatného zákazníka bez účtovania dodatočných poplatkov. Na účely určenia provízií, na ktoré má spoločnosť Apple nárok podľa tohto Oddielu 3.4, sa od cien, ktoré majú Zákazníci distribúcie vlastných aplikácií zaplatiť, odpočítajú všetky vyzbierané dane, ako je uvedené v Oddiele 3.2 tohto Dodatku 3.

Ak neuhradíte spoločnosti Apple včas a v plnej výške akékoľvek alebo všetky sumy, ktoré ste povinný uhradiť podľa alebo v súvislosti s akoukoľvek platnou zmluvou medzi vami a spoločnosťou Apple, má spoločnosť Apple, v rozsahu povolenom zákonom, právo kedykoľvek a opakovane tieto sumy započítať alebo si ich nárokovať voči akýmkoľvek sumám (vrátane akýchkoľvek súm vybraných spoločnosťou Apple vo vašom mene od koncových používateľov), ktoré sú podľa tejto zmluvy splatné spoločnosťou Apple vám, či už sú podmienené, likvidované alebo iné. Ďalej súhlasíte s tým, že v rozsahu povolenom zákonom sa právo spoločnosti Apple podľa tejto Zmluvy započítať alebo uplatniť akékoľvek sumy, ktoré jej dlhujete, rozširuje aj na akékoľvek dlhy, ktoré vy alebo vaše pridružené spoločnosti, materské spoločnosti alebo dcérske spoločnosti, alebo akékoľvek strany konajúce priamo či nepriamo pod vaším vedením, kontrolou alebo spoločnou kontrolou (napr. vaši zástupcovia), alebo pod vedením, kontrolou či spoločnou kontrolou, pod ktorou konáte vy (napr. vaši mandanti), dlhujú spoločnosti Apple a jej pridruženým, materským alebo dcérskym spoločnostiam.

Pokiaľ nie je v Oddiele 3.2 tohto Dodatku 3 uvedené inak, spoločnosť Apple má nárok na provízie uvedené v Oddiele 3.4 tohto dokumentu bez zníženia o akékoľvek dane alebo iné štátne odvody, a to vrátane akýchkoľvek daní alebo iných podobných záväzkov, ktoré máte vy, spoločnosť Apple alebo ktorýkoľvek Zákazník distribúcie vlastných aplikácií v súvislosti s doručením alebo používaním Vlastných aplikácií. Pokiaľ ide o predaj Licencovaných aplikácií a/alebo Vlastných aplikácií vyvinutých spoločnosťou Apple, spoločnosť Apple nemá nárok na províziu.

3.5 Pri výbere akýchkoľvek súm od Zákazníka distribúcie vlastných aplikácií, ktoré zodpovedajú cene Vlastnej aplikácie doručenej Koncovým používateľom určeným daným Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií podľa tejto Zmluvy, spoločnosť Apple odpočíta plnú výšku svojej provízie za túto Vlastnú aplikáciu, ako aj všetky dane, ktoré spoločnosť Apple vybrala na základe Oddielov 3.2 a 3.4 tohto dokumentu, a zvyšnú časť týchto súm vám uhradí, prípadne vám vystaví dobropis v súlade so štandardnými obchodnými postupmi

spoločnosti Apple vrátane nasledujúceho: platby úhrad (i) sa uskutočňujú len prostredníctvom bankového prevodu; (ii) sú podmienené minimálnymi mesačnými limitmi týkajúcimi sa výšky úhrad; (iii) vyžadujú, aby ste na lokalite App Store Connect uviedli určité informácie týkajúce sa úhrad; a (iv) v súlade s uvedenými požiadavkami sa uskutočnia najneskôr do štyridsiatich piatich (45) dní po skončení mesačného obdobia, v ktorom spoločnosť Apple prijala príslušnú sumu od Koncového používateľa. Najneskôr do štyridsiatich piatich (45) dní od skončenia každého mesačného obdobia vám spoločnosť Apple sprístupní na lokalite App Store Connect dostatočne podrobnú správu o predaji, ktorá vám umožní identifikovať Vlastné aplikácie predané v danom mesačnom období, ako aj celkovú sumu, ktorú vám má spoločnosť Apple uhradiť. Týmto beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple má v súlade s týmto Oddielom 3.5 nárok na províziu za doručenie všetkých Kódov obsahu akémukoľvek Zákazníkovi distribúcie vlastných aplikácií, a to aj v prípade, že spoločnosť Apple nemôže od tohto Zákazníka distribúcie vlastných aplikácií získať úhradu za danú Vlastnú aplikáciu. V prípade, že úhrada nákupnej ceny prijatá spoločnosťou Apple od ktoréhokoľvek Zákazníka distribúcie vlastných aplikácií za ktorúkoľvek Vlastnú aplikáciu je v inej mene, než je mena úhrady dohodnutá medzi spoločnosťou Apple a vami, nákupná cena tejto Vlastnej aplikácie sa prepočíta na menu úhrady a suma, ktorú vám má spoločnosť Apple uhradiť, sa určí v súlade s výmenným kurzom platným počas Dodacej lehoty a podľa toho, ako je uvedená v nástroji App Store Connect, kde sa podľa Oddielu 3.1 tohto Dodatku 3 môže priebežne aktualizovať. Spoločnosť Apple vám môže na lokalite App Store Connect umožniť určiť hlavnú menu pre bankový účet, ktorý ste určili na prijímanie úhrad („Určená mena"). Spoločnosť Apple sa môže postarať o to, aby banka spoločnosti Apple konvertovala všetky úhrady v akejkoľvek mene úhrady okrem Určenej meny na Určenú menu ešte pred tým, ako vám uhradí prostriedky. Súhlasíte s tým, že z týchto úhrad môžu byť odpočítané všetky výsledné rozdiely vzniknuté pri prepočte meny alebo poplatky, ktoré si účtuje banka spoločnosti Apple. Aj naďalej nesiete zodpovednosť za všetky poplatky (napr. za poplatky za bankový prevod), ktoré si účtuje vaša banka alebo akákoľvek sprostredkovateľská banka figurujúca medzi vašou bankou a bankou spoločnosti Apple.

3.6 V prípade, že sa na províziu spoločnosti Apple alebo na akúkoľvek cenu, ktorú má zaplatiť Zákazník distribúcie vlastných aplikácií za Vlastné aplikácie, vzťahuje (i) zrážková alebo podobná daň; (ii) daň z predaja, používania, tovaru a služieb, pridanej hodnoty či telekomunikácií alebo iná podobná daň či odvod, ktoré spoločnosť Apple nevybrala podľa Oddielu 3.2 tohto dokumentu; alebo (iii) akákoľvek iná daň alebo štátny odvod akéhokoľvek typu, celá výška tejto dane alebo odvodu pôjde výlučne na váš účet a nezníži províziu, na ktorú má spoločnosť Apple nárok podľa tohto Dodatku 3.

3.7 V prípade, že sa na úhradu, ktorú vo váš prospech uskutočnila spoločnosť Apple, vzťahuje akákoľvek zrážková alebo podobná daň, celá výška tejto zrážkovej alebo podobnej dane pôjde výlučne na váš účet a nezníži províziu, na ktorú má spoločnosť Apple v rámci tejto transakcie nárok. Ak sa spoločnosť Apple odôvodnene domnieva, že je takáto daň splatná, odpočíta plnú výšku tejto zrážkovej alebo podobnej dane z hrubej sumy, ktorú vám dlhuje, a celú zrazenú sumu odvedie príslušnému daňovému úradu. Spoločnosť Apple uplatní prípadnú zníženú sadzbu zrážkovej dane stanovenú v príslušnej zmluve o dani z príjmu iba vtedy, ak jej poskytnete dokumentáciu požadovanú alebo inak vyhovujúcu na základe tejto zmluvy o dani z príjmu, ktorá stačí na preukázanie vášho nároku na využitie tejto zníženej sadzby zrážkovej dane. Na základe vašej včasnej písomnej žiadosti určenej spoločnosti Apple spoločnosť Apple s použitím primeraných prostriedkov vynaloží komerčne praktické úsilie, aby vám oznámila výšku zrážkovej alebo podobnej dane, ktorú zaplatila príslušným daňovým úradom vo vašom mene. Spoločnosť Apple odškodníte a zbavíte zodpovednosti za všetky nároky zo strany ktoréhokoľvek príslušného daňového úradu v súvislosti s nedoplatkami týkajúcimi sa zrážkovej alebo podobnej dane, ako aj za všetky s nimi súvisiace sankcie a/alebo úroky vrátane (okrem iného) nedoplatkov, ktoré možno pripísať ktorémukoľvek vášmu chybnému tvrdeniu alebo vyhláseniu o vašom nároku na zníženú sadzbu zrážkovej dane, prípadne o strate tohto nároku.

3.8 Na vybraných Územiach môžete prostredníctvom Rozhrania In-App Purchase API a v súlade s podmienkami tohto Dodatku 3 ponúkať predplatné s automatickým obnovovaním, ak sú splnené tieto podmienky:

(a) Funkcia automatického obnovovania musí fungovať na týždennej, mesačnej, dvojmesačnej, trojmesačnej, polročnej alebo ročnej báze za ceny, ktoré vyberiete v nástroji App Store Connect. Môžete však ponúkať viac možností. Pri Hromadných nákupoch beriete na vedomie, že ak sa rozhodnete zrušiť predplatné

pre viac osôb alebo inak zmeníte svoje nastavenia dostupnosti prostredníctvom nástroja App Store Connect, môže to ovplyvniť možnosť obnovy alebo pridania pre toto predplatné s automatickým obnovovaním, a to vrátane odstránenia predplatného zo služby Apple Business a/alebo Apple School Manager, ako je uvedené v Dokumentácii.

(b) Používateľom jasne a zreteľne oznámite nasledujúce informácie týkajúce sa vášho predplatného s automatickým obnovovaním:

- názov predplatného s automatickým obnovovaním, ktorý sa môže zhodovať s názvom produktu v aplikácii;
- dĺžku predplatného;
- cenu predplatného a prípadne aj cenu za jednotku.

Odkazy na vaše Zásady ochrany osobných údajov a Podmienky používania musia byť dostupné vo vašej Licencovanej aplikácii alebo Vlastnej aplikácii.

(c) Ponuku musíte plniť počas celého obdobia predplatného, ako je propagované, vrátane akejkoľvek vami povolenej Fakturačnej ochrannej lehoty a v prípade, že porušíte tento Oddiel 3.8(c) Dodatku 3, týmto oprávňujete a poverujete spoločnosť Apple, aby Koncovému používateľovi podľa vlastného uváženia vrátila plnú sumu alebo časť z ceny zaplatenej Koncovým používateľom za dané predplatné. Fakturačná ochranná lehota odkazuje na časový úsek, počas ktorého Vývojári súhlasia s tým, že budú platenú službu poskytovať bezplatne používateľom, ktorým sa nepodarilo vyriešiť chybu pri fakturácii. Pri Hromadných nákupoch týmto oprávňujete a inštruujete spoločnosť Apple, aby inštitucionálnemu kupujúcemu vrátila (i) celú sumu zaplatenú za celý Hromadný nákup, alebo (ii) čiastočnú sumu ekvivalentnú cene ktoréhokoľvek nevyužitého predplatného. Spoločnosť Apple neposkytne čiastočné vrátenie peňazí za žiadne predplatné, ku ktorému momentálne pristupuje aktívny Člen skupiny. V prípade, že spoločnosť Apple vráti Koncovému používateľovi takúto sumu, vy spoločnosť Apple odškodníte alebo jej vystavíte dobropis vo výške, ktorá sa rovná cene príslušného predplatného. Beriete na vedomie, že spoločnosť Apple môže v prípade opakovaného porušovania tohto ustanovenia uplatniť svoje práva podľa Oddielu 7.3 tohto Dodatku 3.

3.9 Keď zmeníte cenu existujúcej položky predplatného, môžete zachovať aktuálne ceny v prípade existujúcich zákazníkov tak, že tento zámer uvediete v nástroji App Store Connect. Keď zvýšite cenu pre existujúcich predplatiteľov v regiónoch, kde je potrebný súhlas koncového používateľa, budú vyzvaní, aby novú cenu skontrolovali a súhlasili s ňou, inak bude funkcia automatického obnovovania predplatného deaktivovaná.

3.10 Pokiaľ propagujete a ponúkate na predaj predplatné s automatickým obnovovaním, a to v rámci svojej Vlastnej aplikácie alebo mimo nej, musíte tak robiť v súlade so všetkými právnymi a regulačnými požiadavkami.

3.11 Služby predplatného zakúpené v rámci Vlastných aplikácií musia používať Nákupy v aplikácii, ktoré sa zaúčtujú v iTunes účte Koncového používateľa, a nie v účte Zákazníka distribúcie vlastných aplikácií.

Okrem používania Rozhrania In-App Purchase API, ako je uvedené v Usmernení 3.1.3(a) o tzv. čitateľských aplikáciách, Vlastná aplikácia môže čítať alebo prehrávať obsah (časopisy, noviny, knihy, zvuk, hudbu a video), ktorý je ponúkaný mimo Vlastnej aplikácie (napríklad prostredníctvom vašej webovej lokality), za predpokladu, že v rámci Vlastnej aplikácie neodkazujete na externé ponuky takéhoto obsahu ani ich nepropagujete (s výnimkou výkladu v Spojených štátoch, kde tento zákaz neplatí). Zodpovednosť za autentifikáciu prístupu k obsahu získanému mimo Vlastnej aplikácie nesiete vy.

3.12 Ak je vaša Vlastná aplikácia založená na pravidelnom obsahu (napríklad časopisy a noviny), spoločnosť Apple vám môže poskytnúť meno, e-mailovú adresu a PSČ spojené s účtom Koncového používateľa, keď si tento používateľ zakúpi automatické obnovenie predplatného prostredníctvom Rozhrania In-App Purchase API, za predpokladu, že takýto používateľ súhlasí s poskytnutím údajov, a tiež za predpokladu, že tieto údaje smiete použiť iba na propagáciu svojich vlastných produktov a iným spôsobom v prísnom súlade so svojimi zverejnenými Zásadami ochrany osobných údajov, ktorých kópia musí byť jednoducho dostupná na prečítanie

a s ktorými používateľ musí vyjadriť súhlas vo vašej Vlastnej aplikácii. Používateľovi môžete ponúknuť bezplatný stimul na predĺženie predplatného, pokiaľ so zasielaním takýchto informácií súhlasí.

4. Vlastníctvo a licencie pre Koncových používateľov

4.1 Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia s tým, že spoločnosť Apple nezíska žiadny vlastnícky podiel na žiadnych Vlastných aplikáciách ani Informáciách o licencovaných aplikáciách a že vlastnícke právo, riziko straty, zodpovednosť v súvislosti s Vlastnými aplikáciami, ako aj kontrola nad nimi vždy zostanú na vás. Spoločnosť Apple nesmie použiť žiadne z Vlastných aplikácií ani Informácie o licencovaných aplikáciách na žiadny účel ani žiadnym spôsobom s výnimkou prípadov, keď je to výslovne povolené v tomto Dodatku 3.

4.2 V súlade s oddielom 2.1 tohto dodatku 3 môžete spoločnosti Apple dodať vlastnú zmluvu EULA pre ktorúkoľvek vlastnú aplikáciu v čase, keď túto vlastnú aplikáciu dodáte spoločnosti Apple. Vaša zmluva EULA však musí obsahovať minimálne zmluvné podmienky uvedené v prílohe D tohto dodatku 3 a rovnako tak musí byť v súlade so všetkými príslušnými právnymi predpismi platnými v Spojených štátoch. Spoločnosť Apple umožní každému Koncovému používateľovi, ktorému umožňuje prístup k danej Vlastnej aplikácii, prečítať si vašu zmluvu EULA (ak existuje) v čase, keď doručí túto Vlastnú aplikáciu danému Koncovému používateľovi, a spoločnosť Apple oznámi každému Koncovému používateľovi, že používanie tejto Vlastnej aplikácie Koncovým používateľom podlieha zmluvným podmienkam vašej zmluvy EULA (ak existuje). V prípade, že spoločnosti Apple neposkytnete svoju vlastnú zmluvu EULA pre akúkoľvek Vlastnú aplikáciu, beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že používanie tejto Vlastnej aplikácie každým Koncovým používateľom bude podliehať štandardnej zmluve EULA spoločnosti Apple (ktorá je súčasťou Zmluvných podmienok obchodu App Store).

4.3 Týmto beriete na vedomie, že zmluva EULA pre každú z Vlastných aplikácií sa uzatvára výlučne medzi vami a Koncovým používateľom a je v súlade s príslušnými právnymi predpismi a že spoločnosť Apple nenesie žiadnu zodpovednosť za žiadnu zmluvu EULA ani žiadne porušenie ktorejkoľvek z podmienok akejkoľvek zmluvy EULA z vašej strany alebo zo strany ktoréhokoľvek Koncového používateľa.

5. Obmedzenia obsahu a hodnotenie softvéru

5.1 Vyhlasujete a zaručujete, že: (a) máte právo uzavrieť túto zmluvu, reprodukovať a distribuovať jednotlivé vlastné aplikácie a oprávniť spoločnosť Apple, aby povolila koncovým používateľom sťahovať a používať tieto aplikácie prostredníctvom stránky na distribúciu vlastných aplikácií; (b) žiadna z vlastných aplikácií ani povolené používanie týchto vlastných aplikácií spoločnosťou Apple alebo koncovými používateľmi neporušuje ani nenarúša patent, autorské právo, ochrannú známku, obchodné tajomstvo alebo iné práva duševného vlastníctva alebo zmluvné práva akejkoľvek inej osoby, firmy, spoločnosti alebo iného subjektu a že vlastné aplikácie neposkytujete spoločnosti Apple v mene jednej alebo viacerých tretích strán inak ako na základe udelenia licencie zo strany jedného alebo viacerých zákazníkov distribúcie vlastných aplikácií; (c) jednotlivé vlastné aplikácie majú oprávnenie na distribúciu, predaj a používanie v každej oblasti, ktorú ste uviedli v súlade s oddielom 2.1 tohto dodatku 3, ako aj na vývoz z týchto oblastí a dovoz do nich, a to v súlade so zákonmi a nariadeniami platnými v týchto oblastiach, ako aj v súlade so všetkými príslušnými nariadeniami týkajúcimi sa vývozu a dovozu; (d) žiadna z vlastných aplikácií neobsahuje obscénny, urážlivý alebo iný materiál, ktorý je na základe zákonov alebo nariadení platných v oblastiach, ktoré ste uviedli na základe oddielu 2.1 tohto dodatku 3, zakázaný alebo obmedzený; (e) všetky informácie, ktoré ste poskytli pomocou nástroja App Store Connect, vrátane akýchkoľvek informácií týkajúcich sa vlastných aplikácií sú presné a že ak niektoré z týchto informácií prestanú byť presné, bezodkladne ich pomocou nástroja App Store Connect aktualizujete tak, aby boli presné; a (f) v prípade, že v súvislosti s obsahom vo vašich vlastných aplikáciách alebo používaním vášho duševného vlastníctva v súvislosti so stránkou na distribúciu vlastných aplikácií dôjde k sporu, súhlasíte s tým, že spoločnosti Apple umožníte zdieľať vaše kontaktné údaje so zmluvnou stranou, ktorá tento spor začala, a že budete postupovať podľa krokov spoločnosti Apple na riešenie sporov týkajúcich sa aplikácií na nevýhradnom základe a bez toho, aby sa ktorákoľvek zmluvná strana vzdala svojich zákonných práv.

5.2 Pomocou nástroja na hodnotenie softvéru, ktorý je k dispozícii na lokalite App Store Connect, poskytnete informácie týkajúce sa každej z Vlastných aplikácií, ktoré ste doručili na ponúkanie a dodávanie

spoločnosťou Apple prostredníctvom Lokality distribúcie vlastných aplikácií podľa tohto Dodatku 3, aby bolo možné každej tejto Vlastnej aplikácii priradiť hodnotenie. Aby bolo možné jednotlivým Vlastným aplikáciám priradiť hodnotenie, vynaložíte maximálne úsilie na to, aby ste prostredníctvom nástroja na hodnotenie softvéru poskytli správne a úplné informácie o obsahu konkrétnej Vlastnej aplikácie. Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple sa spolieha na: (i) vašu dobrú vieru a svedomitosť pri presnom a úplnom poskytovaní požadovaných informácií pre každú Vlastnú aplikáciu a (ii) vaše vyhlásenia a záruky uvedené v Oddiele 5.1 tohto dokumentu pri sprístupnení tejto Vlastnej aplikácie na stiahnutie Koncovými používateľmi v každom z regiónov, ktoré ste určili na základe tohto dokumentu. Okrem toho oprávňujete spoločnosť Apple, aby opravila hodnotenie akejkoľvek vašej Vlastnej aplikácie, ktorej bolo priradené nesprávne hodnotenie, a súhlasíte s týmto opraveným hodnotením.

5.3 V prípade, že akýkoľvek región, ktorý ste určili na základe tohto dokumentu, ako podmienku distribúcie alebo používania tejto Vlastnej aplikácie vyžaduje schválenie alebo hodnotenie akejkoľvek Vlastnej aplikácie od akéhokoľvek vládneho alebo priemyselného regulačného orgánu, beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple sa môže rozhodnúť, že túto Vlastnú aplikáciu nesprístupní na zakúpenie Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií a/alebo na stiahnutie Koncovým používateľom v danom regióne z Lokality distribúcie vlastných aplikácií.

5.4 Vlastné aplikácie, ktoré sú zamerané na deti alebo sa iným spôsobom snažia deti zaujať a ktoré vyvíjajú nátlak na deti, aby uskutočňovali nákupy (okrem iného aj prostredníctvom fráz ako „kúpiť" alebo „upgradovať"), prípadne presviedčajú iných, aby dané nákupy uskutočnili za nich, nebudú sprístupnené na žiadnom Území, na ktorom sa takéto marketingové praktiky považujú za nezákonné. Výslovne prijímate a súhlasíte s tým, že budete niesť plnú zodpovednosť za to, že vaše Vlastné aplikácie budú v súlade s príslušnými právnymi predpismi podľa Oddielu 5.1(c) tohto Dodatku 3, a to okrem iného vrátane zákonov o ochrane spotrebiteľa, marketingu a hrách.

6. Zodpovednosť a záväzky

6.1 Spoločnosť Apple nenesie žiadnu zodpovednosť za inštaláciu ani používanie žiadnej z Vlastných aplikácií akýmkoľvek Koncovým používateľom. Za všetky záruky na produkty, pomoc Koncovým používateľom a podporu týkajúcu sa produktov v súvislosti s jednotlivými Vlastnými aplikáciami nesiete výhradnú zodpovednosť vy.

6.2 Nesiete výhradnú zodpovednosť a spoločnosť Apple nenesie žiadnu zodpovednosť za akékoľvek a všetky nároky, spory, záväzky, straty, škody, náklady a výdavky, ktoré sa týkajú Vlastných aplikácií alebo používania týchto Vlastných aplikácií akýmkoľvek Koncovým používateľom, a to okrem iného vrátane: (i) nárokov týkajúcich sa porušenia záruky bez ohľadu na to, či je uvedená v zmluve EULA alebo vyplýva z príslušných právnych predpisov; (ii) nárokov týkajúcich sa zodpovednosti za produkt a (iii) nárokov týkajúcich sa toho, že niektorá z Vlastných aplikácií alebo držba alebo používanie týchto Vlastných aplikácií Koncovým používateľom porušuje autorské práva alebo iné práva duševného vlastníctva akejkoľvek tretej strany.

6.3 Pokiaľ spoločnosť Apple dostane od Koncového používateľa oznámenie alebo nárok v súvislosti s tým, že: (i) Koncový používateľ si želá zrušiť svoju licenciu na niektorú z Vlastných aplikácií do deväťdesiatich (90) dní od dátumu stiahnutia danej Vlastnej aplikácie Koncovým používateľom alebo do skončenia obdobia predplatného s automatickým obnovovaním ponúkaného v súlade s Oddielom 3.8, pokiaľ je dané obdobie kratšie ako deväťdesiat (90) dní; alebo (ii) Vlastná aplikácia nezodpovedá vašim špecifikáciám alebo vašej záruke na produkt, prípadne požiadavkám príslušných právnych predpisov, spoločnosť Apple môže Zákazníkovi distribúcie vlastných aplikácií a/alebo Koncovému používateľovi, podľa toho, čo je relevantné, vrátiť sumu vo výške plnej ceny, ktorú Zákazník distribúcie vlastných aplikácií alebo Koncový používateľ zaplatil za danú Vlastnú aplikáciu. V prípade, že spoločnosť Apple vráti Koncovému používateľovi takúto sumu, vy spoločnosť Apple odškodníte alebo jej vystavíte dobropis vo výške, ktorá sa rovná cene príslušnej Vlastnej aplikácie. Pokiaľ spoločnosť Apple dostane od poskytovateľa platobných služieb oznámenie alebo nárok v súvislosti s tým, že Koncový používateľ dostal refundáciu za Vlastnú aplikáciu, vy spoločnosť Apple odškodníte alebo jej vystavíte dobropis vo výške, ktorá sa rovná cene príslušnej Vlastnej aplikácie.

7. Ukončenie

7.1 Tento Dodatok 3 a všetky záväzky spoločnosti Apple v ňom uvedené zaniknú uplynutím platnosti alebo ukončením Zmluvy. Bez ohľadu na takéto ukončenie má spoločnosť Apple nárok na: (i) všetky provízie za všetky Kódy obsahu, ktoré sa dajú uplatniť na získanie kópií Vlastných aplikácií a boli poskytnuté Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií pred dátumom ukončenia (vrátane obdobia postupného ukončenia uvedeného v Oddiele 1.4 tohto dokumentu); a (ii) odškodnenie z vašej strany za refundácie, ktoré spoločnosť Apple uhradila Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií a/alebo Koncovým používateľom, a to buď pred dátumom ukončenia, alebo po ňom, v súlade s Oddielom 6.3 tohto Dodatku 3. Po ukončení Zmluvy môže spoločnosť Apple zadržať všetky platby, ktoré vám prináležia, na obdobie, ktoré ktoré spoločnosť Apple vyhodnotí ako primerané, aby vypočítala a vyrovnala všetky refundácie, ktoré treba uhradiť Zákazníkom distribúcie vlastných aplikácií a/alebo Koncovým používateľom. Ak spoločnosť Apple kedykoľvek zistí alebo bude mať podozrenie, že vy alebo vývojári, s ktorými ste spojený, ste sa zapojili do podozrivej, zavádzajúcej, podvodnej, nevhodnej, nezákonnej či nečestnej aktivity alebo ste niečo zámerne vynechali, prípadne takéto správanie podporujete alebo ste sa na ňom podieľali s inými vývojármi, spoločnosť Apple môže zadržať platby, ktoré vám alebo týmto iným vývojárom prináležia.

7.2 V prípade, že už nemáte zákonné právo distribuovať Vlastné aplikácie alebo oprávniť spoločnosť Apple, aby Koncovým používateľom umožnila prístup k týmto Vlastným aplikáciám v súlade s týmto Dodatkom 3, musíte to okamžite oznámiť spoločnosti Apple a stiahnuť tieto Vlastné aplikácie z Lokality distribúcie vlastných aplikácií pomocou nástrojov poskytnutých v nástroji App Store Connect. Platí však, že takéto stiahnutie z vašej strany podľa tohto Oddielu 7.2 vás nezbaví žiadnych záväzkov voči spoločnosti Apple vyplývajúcich z tohto Dodatku 3 ani akejkoľvek zodpovednosti voči spoločnosti Apple alebo akémukoľvek Koncovému používateľovi v súvislosti s týmito Vlastnými aplikáciami.

7.3 Spoločnosť Apple si vyhradzuje právo kedykoľvek ukončiť marketing a ponúkanie Vlastných aplikácií a znemožniť ich nákup Zákazníkmi distribúcie vlastných aplikácií a ich sťahovanie Koncovými používateľmi, a to aj bez udania dôvodu, tak, že vám pošle oznámenie o ukončení. Bez obmedzenia všeobecnej platnosti tohto Oddielu 7.3 beriete na vedomie, že spoločnosť Apple môže ukončiť marketing a znemožniť sťahovanie niektorých alebo všetkých Vlastných aplikácií Koncovými používateľmi, ak sa spoločnosť Apple odôvodnene domnieva na základe preskúmania človekom alebo systémom a okrem iného aj na základe oznámenia prijatého podľa príslušných právnych predpisov, že: (i) tieto Vlastné aplikácie nie sú autorizované na export do jedného alebo viacerých regiónov uvedených v Prílohe A v súlade s predpismi o správe exportu alebo inými obmedzeniami; (ii) tieto Vlastné aplikácie alebo držba či používanie týchto Vlastných aplikácií Koncovými používateľmi porušujú patenty, autorské práva, ochrannú známku, obchodné tajomstvo alebo iné práva duševného vlastníctva akejkoľvek tretej strany; (iii) distribúcia, predaj alebo používanie týchto Vlastných aplikácií porušuje akýkoľvek príslušný právny predpis v akomkoľvek regióne, ktorý ste určili podľa Oddielu 2.1 tohto Dodatku 3; (iv) ste porušili podmienky Zmluvy, tohto Dodatku 3 alebo inej Dokumentácie, a to okrem iného vrátane Usmernení ku kontrole aplikácií App Review; (v) Vaše Vlastné aplikácie porušujú Oddiel 5.4 tohto Dodatku 3, okrem iného aj na základe upozornenia zo strany regulačného orgánu na údajné porušenie; alebo (vi) na Vás alebo kohokoľvek, kto Vás alebo Vašu spoločnosť zastupuje, sa vzťahujú sankcie v ktoromkoľvek regióne, v ktorom spoločnosť Apple pôsobí. Rozhodnutie spoločnosti Apple ukončiť marketing a znemožniť sťahovanie Vlastných aplikácií v súlade s týmto Oddielom 7.3 vás nezbavuje vašich povinností vyplývajúcich z tohto Dodatku 3.

7.4 Kedykoľvek a z akéhokoľvek dôvodu môžete odstrániť niektoré alebo všetky Vlastné aplikácie z Lokality distribúcie vlastných aplikácií, a to pomocou nástrojov poskytnutých na lokalite App Store Connect s výnimkou toho, že v súvislosti s Koncovými používateľmi týmto spoločnosť Apple oprávňujete a poverujete, aby splnila všetky nevyriešené žiadosti Koncových používateľov o uplatnenie Kódu obsahu a aby splnila Oddiely 1.2(b), (c) a (d) tohto Dodatku 3, ktoré zostanú v platnosti aj po ukončení alebo uplynutí platnosti Zmluvy, pokiaľ neurčíte inak v súlade s Oddielmi 5.1 a 7.2 tohto Dodatku 3.

8. Právne dôsledky

Vzťah medzi vami a spoločnosťou Apple, ktorý vznikol na základe tohto Dodatku 3, môže mať pre vás významné právne a/alebo daňové dôsledky. Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že je vašou zodpovednosťou obrátiť sa v súvislosti s právnymi a daňovými povinnosťami, ktoré vám vyplývajú z tohto dokumentu, na právnych a daňových poradcov.